

Register your product and get support at  
[www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome)

**Streamium**

MC1500H/05

MC1500H/12



---

DA Brugervejledning	1
Kontaktoplysninger	43

---

## EC DECLARATION OF CONFORMITY

(DECLARATION DE CONFORMITE CE)

We / Nous, PHILIPS CONSUMER LIFESTYLE B.V.

(Name / Nom de l'entreprise)

TUSSENDIEPEN 4, 9206 AD DRACHTEN, THE NETHERLANDS

(address / adresse)

Declare under our responsibility that the electrical product(s):

(Déclarons sous notre propre responsabilité que le(s) produit(s) électrique(s):)

Philips.....

(brand name, nom de la marque)

.....MCi500H/12 .....

(Type version or model, référence ou modèle)

Wireless Micro Hi-Fi System

(product description, description du produit)

To which this declaration relates is in conformity with the following harmonized standards:

(Auquel cette déclaration se rapporte, est conforme aux normes harmonisées suivantes)

(title, number and date of issue of the standard / titre, numéro et date de parution de la norme)

EN50371 : 2002

EN62301 : 2005

EN55020 : 2007

EN55013 : 2001 + A1:2003 + A2:2006

EN55022 : 2006

EN66024 : 1998 + A1:2001 + A2:2003

EN301489-1 V1.7.1. : 2007

EN301489-17 V1.3.2. : 2008

EN300328 V1.7.1 :2006

EN60065 : 2002 + A1: 2006

Following the provisions of :

(Conformément aux exigences essentielles et autres dispositions pertinentes de:)

1999/5/EC (R&TTE Directive)

2004/108/EC (EMC Directive)

2005/32/EC (EuP) – EC/1275/2008

And are produced under a quality scheme at least in conformity with ISO 9001 or CENELEC

Permanent Documents

(Et sont fabriqués conformément à une qualité au moins conforme à la norme ISO 9001 ou aux Documents Permanents CENELEC)

The Notified Body ..... Electrosuisse..... performed .....CB Scheme.....

(L'Organisme Notifié)

(Name and number/ nom et numéro)

(a effectué)

(description of intervention /  
description de l'intervention)

CH-4184, M1 M2, M3

And issued the certificate, .....

(et a délivré le certificat)

(certificate number / numéro du certificat)

Remarks:

(Remarques:)

Leuven, November 26, 2009

(place, date / lieu, date)

Frank Dethier

Development Manager, Innovation Lab Leven

Frank Dethier

(signature, name and function / signature, nom et fonction)

# Indholdsfortegnelse

<b>1</b>	<b>Vigtigt</b>	<b>3</b>		
	Sikkerhed	3		
	Miljømeddelelser	4		
	Bortskaffelse af produkt og emballage	4		
<b>2</b>	<b>Dit Wireless Micro Hi-Fi System</b>	<b>6</b>		
	Oversigt	6		
	Set forfra	6		
	Set bagfra	6		
	Fjernbetjening	7		
<b>3</b>	<b>Klargøring</b>	<b>8</b>		
	Placer Wireless Micro Hi-Fi System	8		
	Slut til vekselstrøm	8		
	Tænd/skift til standby	8		
	Førstegangsinstallation	9		
	Vælg sprog	9		
<b>4</b>	<b>Tilslutning til hjemmenetværk</b>	<b>10</b>		
	Oprettelse af trådløs forbindelse med automatisk IP-adresse	10		
	Oprettelse af trådløs forbindelse med statisk IP-adresse	10		
	Opret kablet forbindelse med automatisk IP-adresse	11		
	Opret kablet forbindelse med statisk IP-adresse	12		
<b>5</b>	<b>Opret et musikbibliotek på harddisken</b>	<b>13</b>		
	Importer musik fra en PC	13		
	Rip (kopier) musik fra CD'er til Wireless Micro Hi-Fi System	13		
	Optagelse af musik	14		
<b>6</b>	<b>Afspilning</b>	<b>15</b>		
	Afspil CD	15		
	Internetradio	15		
	Lyt til internetradio	15		
	Gem internetradiostationer som foretrukne	15		
	Lyt til foretrukne stationer	15		
	Tilføj internetradiostationer manuelt	16		
	Lyt til My Media	16		
	FM-radio	17		
	Lyt til FM-radio	17		
	Skift frekvens	17		
	Automatisk kanalsøgning	17		
	Automatisk kanalsøgning og -lagring	18		
	Vælg forudindstillede kanaler	18		
	Manuel søgning og lagring	18		
	Trådløs streaming af musik fra en computer	18		
	Installation af TwonkyMedia™-server	19		
	Konfigurer en PC til deling af musik	19		
	Afspilning fra USB-enhed	19		
	Tilslutning af lydenheder (AUX)	20		
	Afspil HD-musik	20		
<b>7</b>	<b>Afspilningstilstande</b>	<b>21</b>		
	Gentag afspilning	21		
	Afspilning i vilkårlig rækkefølge	21		
	Afspil efter kunstner	21		
	Afspil efter genre	21		
	Opret en afspilningsliste	21		
	Føj lydfiler til en afspilningsliste	22		
	Afspilning fra en afspilningsliste	22		
<b>8</b>	<b>Optagelse fra HD til USB</b>	<b>23</b>		
<b>9</b>	<b>Alfanumerisk søgning</b>	<b>24</b>		
<b>10</b>	<b>CD-oplysninger med Gracenote®</b>	<b>25</b>		
<b>11</b>	<b>Indstillinger</b>	<b>26</b>		
	Reguler lydstyrken	26		
	Afbryd	26		
	Skift equalizerindstillinger (EQ)	26		
	Aktiver Smart EQ	26		

Indstilling af diskant/bas	26
Indstil DBB (Dynamic Bass Boost)	26
Aktivering af Incredible Surround Sound	27
Klokkeslætsindstillinger	27
Synkronisering med RDS- radiostation	27
Indstilling af klokkeslætsformat	27
Manuel indstilling af klokkeslæt	27
Indstil standby-timer	28
Rediger optagehastigheden	28
Redigering af optagekvalitet	28
Skift sprog	28
Vedligeholdelse	28
Rengøring	28
Opdater	29
Opdatering via PC-forbindelse	29
Gendan fabriksindstillingerne	29

---

<b>12 Tilføj en Philips Wireless Music Station (sælges separat)</b>	<b>30</b>
Tilføj en Philips Wireless Music Station til Wireless Micro Hi-Fi System	30
Send musik til Philips Wireless Music Stations	30
Music Follows Me	31
Slet en Philips Wireless Music Station fra Wireless Micro Hi-Fi System	31
Flyt Wireless Micro Hi-Fi System eller Philips Wireless Music Station efter tilslutning	31

---

<b>13 Tekniske data</b>	<b>32</b>
MCi500H - medfølgende tilbehør	33
PC-krav:	33

---

<b>14 Fejlfinding</b>	<b>34</b>
-----------------------	-----------

---

<b>15 Ordliste</b>	<b>37</b>
--------------------	-----------

---

<b>16 Kontaktoplysninger</b>	<b>43</b>
------------------------------	-----------

# 1 Vigtigt

## Sikkerhed

Oplysninger for Europa:

Lær disse sikkerhedssymboler at kende



Udråbstegnet gør opmærksom på funktioner, der kræver omhyggelig læsning af den vedlagte vejledning, så du forebygger drifts- og vedligeholdelsesproblemer.

Symbolet med lynet indikerer uisolerede komponenter inde i produktet, der kan forårsage elektrisk stød.

Med henblik på at reducere risikoen for brand eller elektrisk stød må produktet ikke udsættes for regn og fugt, og vandholdige genstande som f.eks. vaser må ikke placeres oven på apparatet.

- ① Læs disse instruktioner.
- ② Opbevar disse instruktioner.
- ③ Respekter alle advarsler.
- ④ Følg alle instruktioner.
- ⑤ Benyt ikke dette produkt i nærheden af vand.
- ⑥ Rengør kun produktet med en tør klud.
- ⑦ Ventilationsåbninger må ikke blokeres. Installer apparatet i overensstemmelse med producentens instruktioner.

- ⑧ Kabinettet bør aldrig tages af dette produkt.
- ⑨ Benyt kun dette produkt indendørs. Udsæt ikke produktet for dryp/sprøjt, regn eller høj luftfugtighed.
- ⑩ Udsæt ikke produktet for direkte sollys, åben ild eller varmekilder.
- ⑪ Installer ikke produktet i nærheden af varmekilder som f.eks. radiatorer, varmeapparater, ovne eller andre elektriske apparater (inkl. forstærkere).
- ⑫ Placer ikke andet elektrisk udstyr på produktet.
- ⑬ Placer aldrig farlige genstande på produktet (f.eks. væskeholdige genstande og brændende stearinlys).
- ⑭ Der følger muligvis batterier med dette produkt. Se instruktioner om sikkerhed og bortskaffelse for batterier i denne brugermanual.
- ⑮ Dette produkt kan indeholde bly og kviksølv. Bortskaffelse af disse materialer kan være reguleret i henhold til miljømæssige bestemmelser. Se instruktioner om bortskaffelse i denne brugermanual.

### Høresikkerhed



#### Lyt ved moderat lydstyrke:

Brug af hovedtelefoner ved høj lydstyrke kan skade hørelsen. Dette produkt kan frembringe lyd med så høje decibelværdier, at det kan forårsage høreskader for en normalt hørende person, også selv om det kun foregår i mindre end et minut. De høje decibelværdier har til formål at imødekomme de personer, der allerede lider af nedsat hørelse. Lyd kan snyde. Efter et stykke tid vil dine ører vænne sig til høj lyd og tilpasse sig en mere kraftig lydstyrke. Så det, der efter længere tids

lytning forekommer normalt, kan faktisk være meget højt og skadeligt for hørelsen. For at sikre dig imod dette skal du indstille lydstyrken på et sikkert niveau, før din hørelse vænner sig til niveauet, og undlade at skrue op. Sådan indstilles lydstyrken til et fornuftigt niveau:

Indstil lydstyrken til et lavt niveau.

Øg langsomt lydstyrken, til den når et behageligt niveau, hvor du kan høre lyden klart uden forvrængning.

Undlad at lytte i for lange perioder ad gangen: For lang tids udsættelse for lydpåvirkning, selv ved et fornuftigt niveau, kan også forårsage hørenedsættelse.

Sørg for at anvende udstyret på en fornuftig måde, og hold passende pauser.

Overhold følgende retningslinjer, når du anvender dine hovedtelefoner.

Lyt ved en fornuftig lydstyrke i kortere tidsrum.

Vær omhyggelig med ikke at justere på lydstyrken undervejs, da din hørelse tilpasser sig lydniveauet.

Undlad at skrue så højt op for lyden, at du ikke kan høre, hvad der foregår omkring dig.

Du bør være ekstra forsigtig eller slukke midlertidigt i potentielt farlige situationer.

Brug ikke hovedtelefoner under kørsel af et motoriseret køretøj, på cykel, på skateboard etc. Det kan skabe en farlig trafiksituation, og mange steder er det ulovligt.

---

## Miljømeddelelser

### Klasse II-udstyrssymbol:



Dette symbol angiver, at dette produkt er dobbeltisoleret.

### Ændringer

Ændringer, der ikke er godkendt af producenten, kan medføre, at brugerens ret til at benytte produktet bortfalder.

---

## Bortskaffelse af produkt og emballage

Dit produkt er udviklet og fremstillet i materialer og komponenter af høj kvalitet, som kan genbruges.



Når et produkt er forsynet med dette symbol med en overkrydset affaldsspand på hjul, betyder det, at produktet er omfattet af EU-direktiv 2002/96/EC.

Undersøg reglerne for dit lokale indsamlingssystem for elektriske og elektroniske produkter.

Følg de lokale regler, og bortskaf ikke dine udtjente produkter sammen med almindeligt husholdningsaffald. Korrekt bortskaffelse af udtjente produkter er med til at forhindre negativ påvirkning af miljø og helbred.

Al overflødig emballage er udeladt. Vi har gjort vores yderste, for at emballagen nemt kan adskilles i enkelte materialer.

Overhold de lokale retningslinjer for bortskaffelse af emballage.

## Oplysninger om bortskaffelse af batteri

Batterier (inklusive indbyggede genopladelige batterier) indeholder stoffer, der kan forurene miljøet. Aflever altid apparatet på et offentligt indsamlingssted for at fjerne eventuelle indbyggede batterier, før du kasserer apparatet. Alle batterier skal bortskaffes på et officielt indsamlingssted.



## Oplysninger om brug af batterierne:

### ! Advarsel

- Risiko for utæthed: Brug kun den angivne type batterier. Bland ikke nye og brugte batterier. Bland ikke batterier af forskellige mærker. Anvend den korrekte polaritet. Tag batterierne ud af produkter, der ikke er i brug i længere perioder. Opbevar batterierne på et tørt sted.
- Risiko for personskaade: Bær handsker ved håndtering af utætte batterier. Opbevar batterierne et sted, hvor børn og kæledyr ikke kan få fat i dem.
- Risiko for eksplosion: Undgå at kortslutte batterierne. Udsæt ikke enheden for stærk varme. Kast ikke batterierne ind i åben ild. Undgå at beskadige eller skille batterierne ad. Undgå at genoplade batterier, der ikke er genopladelige.

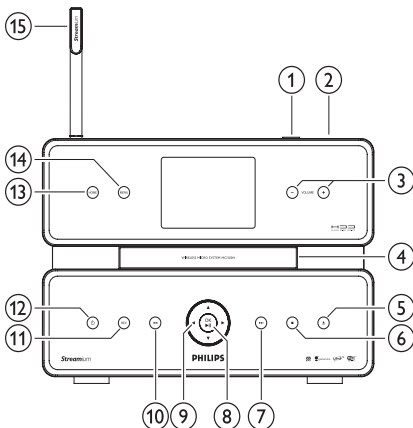
CE 0984						ⓘ R&TTE Directive 1999/5/EC					
BE	✓	DK	✓	GR	✓	ES	✓	FR	✓		
IE	✓	IT	✓	LU	✓	NL	✓	AT	✓		
PT	✓	FI	✓	SE	✓	UK	✓	NO	✓		
DE	✓	CH	✓	PL	✓	HU	✓	SK	✓		
CZ	✓	CY	✓	IS	✓						

## 2 Dit Wireless Micro Hi-Fi System

Tillykke med dit køb, og velkommen til Philips!  
Få alle fordele af den support, som Philips tilbyder, ved at registrere produktet på [www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome).

### Oversigt

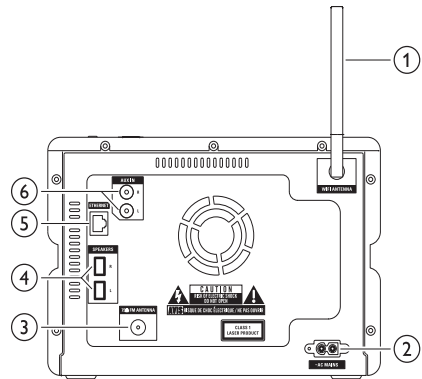
#### Set forfra



a	USB-stik
b	
c	+ lydstyrke op/lydstyrke ned VOLUME-
d	CD-drev
e	skub cd ud
f	stop
g	spring frem
h	bekræft/afspil/pause
i	naviger

j	spring tilbage
k	optagelse
l	
m	HOME
n	MENU
o	Wi-Fi-antenne

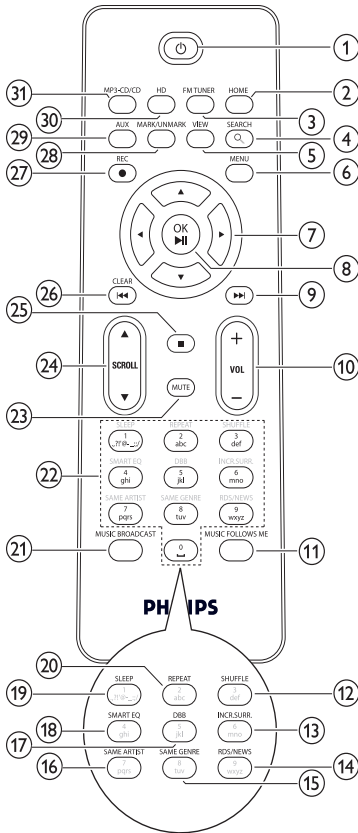
#### Set bagfra



①	Wi-Fi-antenne
②	~ AC MAINS strømforsyningsstik
③	FM ANTENNA FM-radioantenne
④	SPEAKERS L / R
⑤	ETHERNET
⑥	AUX IN R / L tilslutning af eksterne enheder



## Fjernbetjening



1	⏻	
2	HOME	
3	FM TUNER	
4	SEARCH	
5	VIEW	
6	MENU	
7	◀ / ▶ / ▲ / ▼	naviger
8	OK/▶	bekræft/afspil/pause
9	▶▶	spring frem
10	+VOL -	lydstyrke op/ lydstyrke ned
11	MUSIC FOLLOWS ME	

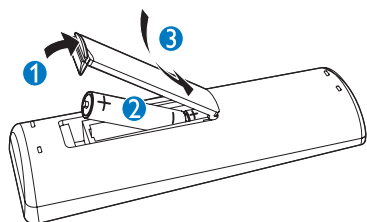
12	SHUFFLE	vilkårlig afspilning
13	INCR.SURR.	Incredible Surround sound
14	RDS/NEWS	
15	SAME GENRE	
16	SAME ARTIST	
17	DBB	DBB (Dynamic Bass Boost)
18	SMART EQ	
19	SLEEP	standbytimer
20	REPEAT	
21	MUSIC BROADCAST	
22	Alfanumeriske knapper	
23	MUTE	
24	▲ SCROLL ▼	
25	■	
26	CLEAR/◀◀	spring tilbage
27	REC ●	optagelse
28	MARK/UNMARK	
29	AUX	vælg ekstern enhed
30	HD	
31	MP3-CD/CD	harddiskmusik

## 3 Klargøring

### ! Advarsel

- Risiko for eksplosion! Opbevar ikke batterier i nærheden af varmekilder, sollys eller ild. Kast aldrig batterier i ild.
- Risiko for forkortet batterilevetid! Bland aldrig batterier af forskellige mærker eller typer.
- Risiko for produktskade! Hvis fjernbetjeningen ikke skal bruges gennem længere tid, skal du fjerne batterierne.

- 1 Åbn batterirummet.
- 2 Isæt batterier af typen 2 AAA med korrekt polaritet (+/-) som vist.
- 3 Luk batterirummet.



## Placer Wireless Micro Hi-Fi System

### ! Advarsel

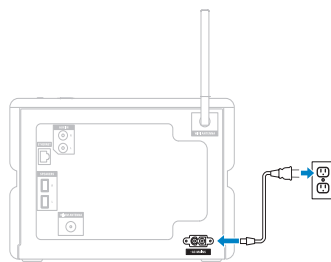
- Risiko for produktskade! Placer Wireless Micro Hi-Fi System på en overflade, der er plan, flad og stærk nok til at kunne bære produktet.

## Slut til vekselstrøm

### ! Advarsel

- Risiko for produktskade! Kontroller, at forsyningsspændingen svarer til den spænding, der står på identifikationspladen (på bag- eller undersiden af Wireless Micro Hi-Fi System).

- 1 Slut Wireless Micro Hi-Fi System til strømforsyningen.



- ↳ Wireless Micro Hi-Fi System tænder og er klar til at blive indstillet.

## Tænd/skift til standby

Du kan vælge mellem følgende statusindstillinger:

- Til
- Standby
  - Aktiv standby. Du kan tænde for Wireless Micro Hi-Fi System ved hjælp af knappen  $\odot$  på fjernbetjeningen.
- Eco standby
  - Passiv standby. Du kan kun tænde for Wireless Micro Hi-Fi System ved hjælp af knappen  $\odot$  på toppanelet.

### ≡ Bemærk

- Hvis der ikke trykkes på nogen knapper inden for 20 minutter, går Wireless Micro Hi-Fi System på standby.

- 1 Tryk på  $\phi$  for at tænde for Wireless Micro Hi-Fi System.
- 2 Tryk på  $\phi$  for at omstille Wireless Micro Hi-Fi System til standby.
- 3 Tryk på knappen  $\phi$  på toppanelet, og hold den nede for at omstille Wireless Micro Hi-Fi System til eco-standby.



#### Bemærk

- Når Wireless Micro Hi-Fi System er i eco-standby, er fjernbetjeningen inaktiv.

Wireless Micro Hi-Fi System bruger stadig en smule strøm i eco-standby.

Hvis du vil spare på strømmen ved længere tids inaktivitet, skal du trække stikket ud af kontakten for at slukke helt for Wireless Micro Hi-Fi System.

## Førstegangsinstallation

Når Wireless Micro Hi-Fi System sluttes til strømforsyningen, starter den automatiske installationsproces. Du skal vælge sprog, før du kan fortsætte.

## Vælg sprog

Når du slutter Wireless Micro Hi-Fi System til strømforsyningen for første gang, skal du:

- 1 Vente, indtil menuen for sprogvælger vises, for at vælge sprog.
- 2 Tryk på  $\blacktriangle$  eller  $\blacktriangledown$  og derefter på  $\blacktriangleright$  for at vælge sprog.
  - ↳ Displayet viser startmenuen.
  - ↳ Du vælger netværksindstillingerne ved at følge fremgangsmåden for Tilslutning til hjemmenetværk.



#### Tip

- Når du har indstillet sproget første gang, kan du ændre sproget i indstillingsmenuen.

## 4 Tilslutning til hjemmenetværk

Før du slutter Wireless Micro Hi-Fi System til en router:

- Kontroller, at PC'en opfylder minimumskravene. Du kan vælge mellem følgende forbindelsesmetoder:
- Trådløs forbindelse med automatisk IP-adresse
- Trådløs forbindelse med statisk IP-adresse
- Kablet forbindelse med automatisk IP-adresse
- Kablet forbindelse med statisk IP-adresse

---

### Oprettelse af trådløs forbindelse med automatisk IP-adresse

Sådan navigerer og vælger du med fjernbetjeningen:

- Tryk på ▲ eller ▼ for at vælge et menupunkt.
- Tryk på ► for at bekræfte et valg.
  - Tryk på ◀ for at gå tilbage til det forrige skærmbillede.
- Tryk på **HOME** for at gå til startmenuen. De alfanumeriske knapper på fjernbetjeningen har flere funktioner:
- Hvis du vil vælge et tal eller et alfanumerisk tegn, skal du trykke på en knap en eller flere gange, indtil du får vist tallet eller det alfanumeriske tegn i displayet på Wireless Micro Hi-Fi System.
- Hvis du vil bladre gennem de tilgængelige alfanumeriske tegn, skal du trykke på en knap gentagne gange.
- Hvis du vil slette det sidst indtastede tegn fra displayet, skal du trykke på **CLEAR**. Dette kapitel indeholder oplysninger om, hvordan du opretter en trådløs

forbindelse til et hjemmenetværk med automatisk IP-adresse.

- 1 Kontrollér, at navnet på dit netværk og adgangskoden til eller krypteringen af netværket er tilgængelige.
  - Nogle internetudbydere (ISP) kræver brug af en proxyserver.
- 2 Tænd for dit trådløse adgangspunkt eller din trådløse router med bredbåndsforbindelse.
- 3 Tænd Wireless Micro Hi-Fi System.
- 4 Tryk på **MENU** på Wireless Micro Hi-Fi System.
- 5 Vælg **[Settings]** > **[Network]** > **[Wireless]**, og bekræft.
- 6 Vælg netværket fra listen i displayet.
  - Indtast krypteringskoden via fjernbetjeningen, og tryk derefter på **OK / ►** for at fortsætte (hvis det er nødvendigt).
- 7 Vælg **[Automatic]** > (Angiv indstillinger?) **[Yes]**, og bekræft.
  - ↳ Wireless Micro Hi-Fi System viser en bekræftelse af, at indstillingerne er gemt.

---

### Oprettelse af trådløs forbindelse med statisk IP-adresse

Sådan navigerer og vælger du med fjernbetjeningen:

- Tryk på ▲ eller ▼ for at vælge et menupunkt.
- Tryk på ► for at bekræfte et valg.
  - Tryk på ◀ for at gå tilbage til det forrige skærmbillede.
- Tryk på **HOME** for at gå til startmenuen. De alfanumeriske knapper på fjernbetjeningen har flere funktioner:
- Hvis du vil vælge et tal eller et alfanumerisk tegn, skal du trykke på en knap en eller flere gange, indtil du får

vist tallet eller det alfanumeriske tegn i displayet på Wireless Micro Hi-Fi System.

- Hvis du vil bladre gennem de tilgængelige alfanumeriske tegn, skal du trykke på en knap gentagne gange.
- Hvis du vil slette det sidst indtastede tegn fra displayet, skal du trykke på **CLEAR**. Dette kapitel indeholder oplysninger om, hvordan du opretter en trådløs forbindelse til et hjemmenetværk med statisk IP-adresse.

**1** Kontrollér, at krypteringsnøglen (hvis det kræves) er tilgængelig.

**2** Tænd for dit trådløse adgangspunkt eller din trådløse router med bredbåndsforbindelse.

**3** Tænd Wireless Micro Hi-Fi System.

**4** Tryk på **MENU** på Wireless Micro Hi-Fi System.

**5** Vælg **[Settings]** < **[Network]** > **[Wireless]**, og bekræft.

**6** Vælg netværket fra listen i displayet.

- Indtast krypteringskoden via fjernbetjeningen, og tryk derefter på **OK** / **▶||** for at fortsætte (hvis det er nødvendigt).

**7** Vælg **[Static]**, og bekræft.

**8** Indtast den statiske IP-adresse ved hjælp af fjernbetjeningen, og bekræft.

**9** Vælg (Angiv indstillinger?) **[Yes]**, og bekræft.

↳ Wireless Micro Hi-Fi System viser en bekræftelse af, at indstillingerne er gemt.

## Opret kablet forbindelse med automatisk IP-adresse

Sådan navigerer og vælger du med fjernbetjeningen:

- Tryk på **▲** eller **▼** for at vælge et menupunkt.
- Tryk på **▶** for at bekræfte et valg.
  - Tryk på **◀** for at gå tilbage til det forrige skærmbillede.
- Tryk på **HOME** for at gå til startmenuen. De alfanumeriske knapper på fjernbetjeningen har flere funktioner:
- Hvis du vil vælge et tal eller et alfanumerisk tegn, skal du trykke på en knap en eller flere gange, indtil du får vist tallet eller det alfanumeriske tegn i displayet på Wireless Micro Hi-Fi System.
- Hvis du vil bladre gennem de tilgængelige alfanumeriske tegn, skal du trykke på en knap gentagne gange.
- Hvis du vil slette det sidst indtastede tegn fra displayet, skal du trykke på **CLEAR**. Dette kapitel indeholder oplysninger om, hvordan du opretter en kablet forbindelse til et hjemmenetværk med automatisk IP-adresse.

**1** Slut Wireless Micro Hi-Fi System til det adgangspunkt eller den router, som er sluttet til dit hjemmenetværk med internetadgang via bredbånd, ved hjælp af et Ethernet-kabel (sælges separat).

**2** Tænd for dit trådløse adgangspunkt eller din trådløse router med bredbåndsforbindelse.

**3** Tænd Wireless Micro Hi-Fi System.

**4** Tryk på **MENU** på Wireless Micro Hi-Fi System.

**5** Vælg **[Settings]** > **[Network]** > **[Wired]** > **[Automatic]** > (Angiv indstillinger?) **[Yes]**, og bekræft.

↳ Wireless Micro Hi-Fi System viser en bekræftelse af, at indstillingerne er gemt.

---

## Opret kablet forbindelse med statisk IP-adresse

Sådan navigerer og vælger du med fjernbetjeningen:

- Tryk på ▲ eller ▼ for at vælge et menupunkt.
- Tryk på ► for at bekræfte et valg.
  - Tryk på ◀ for at gå tilbage til det forrige skærmbillede.
- Tryk på **HOME** for at gå til startmenuen. De alfanumeriske knapper på fjernbetjeningen har flere funktioner:
- Hvis du vil vælge et tal eller et alfanumerisk tegn, skal du trykke på en knap en eller flere gange, indtil du får vist tallet eller det alfanumeriske tegn i displayet på Wireless Micro Hi-Fi System.
- Hvis du vil bladre gennem de tilgængelige alfanumeriske tegn, skal du trykke på en knap gentagne gange.
- Hvis du vil slette det sidst indtastede tegn fra displayet, skal du trykke på **CLEAR**. Dette kapitel indeholder oplysninger om, hvordan du opretter en kablet forbindelse til et hjemmenetværk med automatisk IP-adresse.

**1** Slut Wireless Micro Hi-Fi System til det adgangspunkt eller den router, som er sluttet til dit hjemmenetværk med internetadgang via bredbånd, ved hjælp af et Ethernet-kabel (sælges separat).

**2** Tænd for dit trådløse adgangspunkt eller din trådløse router med bredbåndsforbindelse.

**3** Tænd Wireless Micro Hi-Fi System.

**4** Tryk på **MENU** på enheden.

**5** Vælg **[Settings]** > **[Network]** > **[Wired]** > **[Static]**, og bekræft.

**6** Indtast den statiske IP-adresse ved hjælp af fjernbetjeningen, og bekræft.

**7** Vælg (Angiv indstillinger?) **[Yes]**, og bekræft.  
↳ Wireless Micro Hi-Fi System viser en bekræftelse af, at indstillingerne er gemt.

# 5 Opret et musikbibliotek på harddisken



Be responsible  
Respect copyrights

Du kan oprette et musikbibliotek på din harddisk på følgende måder:

- rippe (kopiere) musik fra CD'er
- importere musik fra en PC
- optage musik fra FMradio
- optage musik fra en ekstern enhed

Musikgenkendelsesteknologi og tilhørende data leveres af Gracenote®. Gracenote er industriens førende teknologi til musikgenkendelse og tilhørende indholdslevering. Du finder yderligere oplysninger på [www.gracenote.com](http://www.gracenote.com). CD- og musikrelaterede data fra Gracenote, Inc., copyright © 2000-2007 Gracenote. Gracenote-software copyright © 2000-2007 Gracenote. Dette produkt og denne tjeneste kan være underlagt ét eller flere af følgende amerikanske patenter: Nr. 5.987.525; nr. 6.061.680; nr. 6.154.773, nr. 6.161.132, nr. 6.230.192, nr. 6.230.207, nr. 6.240.459, nr. 6.304.523, nr. 6.330.593, nr. 7.167.857 og øvrige patenter, der enten er udstedt eller anmeldt. Gracenote og CDDB er registrerede varemærker tilhørende Gracenote. Logoet og logotypografien "Gracenote" samt logoet "Powered by Gracenote" er varemærker tilhørende Gracenote.

Gracenote® er et registreret varemærke tilhørende Gracenote, Inc. Logoet og logotypografien "Gracenote" samt logoet "Powered by Gracenote" er varemærker tilhørende Gracenote.

## Importer musik fra en PC

Hvis du vil importere musik til Wireless Micro Hi-Fi System, skal du bruge WADM (Wireless Audio Device Manager) i det medfølgende installationsprogram til PC.

Før du kan importere musik fra en PC, der er forbundet til et hjemmenetværk, skal du slutte Wireless Micro Hi-Fi System til PC'en.

## Rip (kopier) musik fra CD'er til Wireless Micro Hi-Fi System

Vigtigt:

CD-rip-processen består af flere trin (ripping, komprimering, konvertering osv.). Efter det første riptrin er fuldført, tager det ca. 15 minutter at behandle de rippede data. Det sker i baggrunden, og du kan betjene Wireless Micro Hi-Fi System som du plejer imens.

For at undgå tab af data under eller efter CD-rip:

- skift ikke til eco-standby under rip-processen
- afbryd ikke forbindelsen fra Wireless Micro Hi-Fi System til strømforsyningen i mindst 15 minutter, efter at rip-processen er stoppet

Rip fra en CD til Wireless Micro Hi-Fi Systems harddisk ved høj hastighed: (Audio-CD, MP3-/WMA-CD)



### Bemærk

- Mens Wireless Micro Hi-Fi System ripper, er kun funktionen stop ■ tilgængelig.



### Tip

- Du kan rippe, mens du lytter, ved at trykke på REC ● under afspilning.

- 1 Indsæt en CD i Wireless Micro Hi-Fi System med den trykte side opad.
- 2 På skærbilledet med listen over spor, skal du trykke på **REC ●**.
- 3 Tryk på **MARK/UNMARK** for at vælge/fravælge spor. (Hvis ingen spor er markeret, ripper Wireless Micro Hi-Fi System som standard alle spor på CD'en)
  - Med et langt tryk på **MARK/UNMARK** vælger/fravælger du alle spor.
- 4 Tryk på **REC ●** for at starte kopieringen.
- 5 Hvis du vil kopiere en ny CD, skal du gentage trin 1-4 ovenfor.
- 6 Tryk på **■** for at stoppe kopieringen.



#### Tip

- Der findes oplysninger om, hvordan du ændrer kopieringskvaliteten, under kapitlet Indstillinger.

---

## Optagelse af musik

Du kan optage fra to forskellige kilder:

- 1 Tryk på
  - **AUX** for at optage fra en ekstern enhed.
  - **FM TUNER** for at optage fra FM-radioen.
- 2 Tryk på **REC ●**.
- 3 Tryk på **■** for at stoppe optagelsen.



# 6 Afspilning

## Afspil CD

- 1 Tryk på ▲ for at åbne diskskuffen.
- 2 Isæt en CD med den trykte side opad.
- 3 Tryk på ▲ for at lukke diskskuffen.
- 4 Tryk på OK / ►|| for at afspille.

## Internetradio



### Bemærk

- Internetradiofunktioner kræver adgang til internettet via bredbånd.
- Internetradiofunktioner kræver registrering, hvis du kører firmwareversion 1.xx.xxxx på Wireless Micro Hi-Fi System.

## Lyt til internetradio

- 1 Kontroller, at ProdDesc er tændt.
  - 2 Kontroller, at Wireless Micro Hi-Fi System er tilsluttet internettet.
  - 3 Tryk på HOME.
  - 4 Tryk på ▲ eller ▼ og derefter på ► for at vælge [Internet Radio].  
↳ Funktionerne vises.
- Tryk på ▲ eller ▼ og derefter på ► for at vælge stationen.
  - Tryk på HOME or at vende tilbage til startmenuen.



### Bemærk

- Internetradiofunktioner kræver adgang til internettet via bredbånd.

## Gem internetradiostationer som foretrukne

Du kan gemme internetradiostationer som foretrukne, så stationerne er lette at finde, næste gang du vil lytte til dem.

- 1 Kontroller, at ProdDesc er tændt.
- 2 Kontroller, at Wireless Micro Hi-Fi System har forbindelse til internettet via bredbånd.
- 3 Når du lytter til internetradio, kan du trykke på ► for at gemme stationen.
  - Tryk på HOME or at vende tilbage til startmenuen.
  - Næste gang, du opretter forbindelse til internetradioen, vises radiostationen i menuen Favorite Stations.



### Bemærk

- Internetradiofunktioner kræver adgang til internettet via bredbånd.
- Du kan også placere bogmærker til internetradiostationer, når du logger på [www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome), og på webstedet til registrering af produktet skal du klikke på linket **Streamium Management**.

## Lyt til foretrukne stationer

Når du placerer bogmærker til internetradiostationer, kan du finde dem under Favorite Stations.

- 1 Kontroller, at ProdDesc er tændt.
- 2 Kontroller, at Wireless Micro Hi-Fi System er tilsluttet internettet.
- 3 Tryk på HOME.
- 4 Tryk på ▲ eller ▼ og derefter på ► for at vælge [Internet Radio] > [Favorite Stations].
  - Tryk på HOME or at vende tilbage til startmenuen.



## Bemærk

- Internetradiofunktioner kræver adgang til internettet via bredbånd.
- Du kan desuden arrangere dine foretrukne internetradiostationer på Philips hjemmeside under Steamium Management.

## Tilføj internetradiostationer manuelt

Dette kapitel forklarer, hvordan man registrerer sig hos Philips og tilføjer individuelle URL-adresser til internetradiostationer på PC'en.

- 1 Tænd Wireless Micro Hi-Fi System.
- 2 Kontroller, at Wireless Micro Hi-Fi System har forbindelse til internettet via bredbånd.
- 3 Registrering af Wireless Micro Hi-Fi System hos Philips, hvis det ikke er gjort i forvejen.
- 4 På hjemmesiden til registrering af produktet klikker du på linket **Streamium Management**.
- 5 Vælg **My Media**.
- 6 Klik på fanen **Musik**.
- 7 Indtast URL-adressen for internetradiostationen i første kolonne.
- 8 Angiv et navn til stationen i den anden kolonne.
  - ↳ Navnet er internetradiostationens ID, som vises på Wireless Micro Hi-Fi System.
- 9 Indtast en beskrivelse i tredje kolonne.
- 10 Klik på **Save** for at bekræfte dine indtastninger.



## Bemærk

- Hvis den manuelt tilføjede internetradiostation er tilgængelig og sendes i et kompatibelt format, kan du lytte til den på Wireless Micro Hi-Fi System.
- Du finder de manuelt tilføjede internetradiostationer på listen My Media på Wireless Micro Hi-Fi System.
- Internetradiofunktioner kræver adgang til internettet via bredbånd.

## Lyt til My Media

My Media giver dig adgang til internetradiostationer, der ikke indgår i standardpakken.

- 1 Følg trinene for at registrere Wireless Micro Hi-Fi System hos Philips.
- 2 Følg trinene for manuelt at tilføje internetradiostationer.
- 3 Kontroller, at ProdDesc er tændt.
- 4 Kontroller, at Wireless Micro Hi-Fi System er tilsluttet internettet.
- 5 Tryk på **HOME**.
- 6 Tryk på ▲ eller ▼ og derefter på ► for at vælge **[Internet Radio Services]**.
- 7 Tryk på ▲ eller ▼ og derefter på ► for at vælge **[My Media]**.
  - Tryk på **HOME** or at vende tilbage til startmenuen.

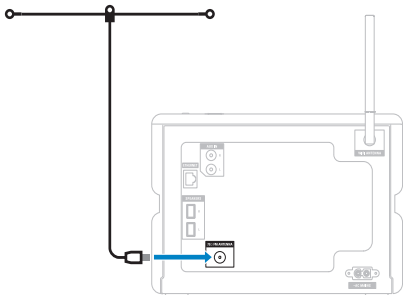


## Bemærk

- Internetradiofunktioner kræver adgang til internettet via bredbånd.

## FM-radio

Du kan høre FM-radio med Wireless Micro Hi-Fi System, hvis du tilslutter den medfølgende antenne:



### Lyt til FM-radio

- 1 Kontroller, at ProdDesc er tændt.
- 2 Kontrollér, at den tilsluttede FM-antenne er trukket helt ud.
- 3 Tryk på **HOME**.
- 4 Tryk på **FM TUNER**.
  - ↳ Den aktuelle frekvens vises.
  - ↳ Tryk på **HOME** or at vende tilbage til startmenuen.

#### Tip

- Du optimerer modtagelsen ved at dreje på FM-antennen.
- Du benytter funktionen automatisk søgning og lagring til at gemme kanaler som forudindstillede kanaler.

## Skift frekvens

Du optimerer modtagelsen af en kanal ved at indstille kanalfrekvensen.

- 1 Kontroller, at ProdDesc er tændt.
- 2 Tryk på **HOME**.
- 3 Tryk på **FM TUNER**.
  - ↳ Den aktuelle frekvens vises.
- 4 Tryk på **▲▼** for at indstille frekvensen.
  - Tryk på **HOME** or at vende tilbage til startmenuen.

#### Tip

- Du kan gemme kanalfrekvenser under et forudindstillet kanalnummer.

## Automatisk kanalsøgning

Wireless Micro Hi-Fi System kan foretage en automatisk søgning efter tilgængelige kanaler.

- 1 Kontroller, at ProdDesc er tændt.
- 2 Tryk på **HOME**.
- 3 Tryk på **▲** eller **▼** og derefter **▶** for at vælge **[FM Tuner]**.
  - ↳ Den aktuelle frekvens vises.
- 4 Hold **▲** eller **▼** inde for at aktivere automatisk søgning.
  - ↳ Når en kanal er fundet, standser søgningen.
- 5 Tryk på **MENU**.
- 6 Vælg **[Save to Preset]**.
- 7 Tryk på **▲** eller **▼** og derefter **▶** for at vælge.
  - ↳ Frekvensen gemmes under det valgte forudindstillede nummer.
  - ↳ Tryk på **HOME** or at vende tilbage til startmenuen.

## Automatisk kanalsøgning og -lagring

Wireless Micro Hi-Fi System kan automatisk søge efter og gemme op til 60 kanaler under de forudindstillede numre.

- 1 Tænd Wireless Micro Hi-Fi System.
- 2 Tryk på **HOME**.
- 3 Tryk på ▲ eller ▼ og derefter ► for at vælge **[FM Tuner]**.  
↳ Den aktuelle frekvens vises.  
↳ Tryk på **MENU**.
- 4 Vælg **[Autostore radio]**.  
↳ Wireless Micro Hi-Fi System søger efter og gemmer kanaler.  
↳ Når alle tilgængelige kanaler er gemt, standser søgningen.  
↳ Tryk på **HOME** or at vende tilbage til startmenuen.

## Vælg forudindstillede kanaler

Du kan finde dine forudindstillede kanaler på listen over forudindstillede kanaler.

- 1 Tænd Wireless Micro Hi-Fi System.
- 2 Tryk på **HOME**.
- 3 Tryk på ▲ eller ▼ og derefter ► for at vælge **[FM Tuner]**.  
↳ Den aktuelle frekvens vises.
- 4 Tryk på ► for at få vist forudindstillede kanalnumre.
- 5 Tryk på ▲▼ for at vælge, og tryk derefter på ►.
  - Tryk på **HOME** or at vende tilbage til startmenuen.

## Manuel søgning og lagring

Du kan manuelt søge og gemme kanaler:

- 1 Tænd Wireless Micro Hi-Fi System.
- 2 Tryk på **HOME**.
- 3 Tryk på ▲ eller ▼ og derefter ► for at vælge **[FM Tuner]**.  
↳ Den aktuelle frekvens vises.
- 4 Tryk på ▲▼ for at ændre frekvensen.
- 5 Tryk på **MENU**.
- 6 Vælg **[Save to Preset]**.
- 7 Tryk på ▲▼ for at vælge, og tryk derefter på ►.  
↳ Frekvensen gemmes under det valgte forudindstillede nummer.  
↳ Tryk på **HOME** or at vende tilbage til startmenuen.



### Tip

- Du kan overskrive forudindstillede kanalnumre med ny frekvenser.

## Trådløs streaming af musik fra en computer

Du kan trådløst streame musik til Wireless Micro Hi-Fi System fra en tilsluttet computer. De følgende kapitler beskriver, hvordan du:

- installerer softwaren på computeren
- konfigurerer computeren til at dele din musik med andre



### Bemærk

- Hvis TwonkyMedia™-server allerede er installeret på computeren, kan du springe installationsafsnittet over og fortsætte med konfigurationen.
- Hvis du vil bruge en anden medieafspiller, skal du se instruktionerne til den pågældende afspiller.

## Installation af TwonkyMedia™-server

- 1 Indsæt den medfølgende software-CD i computeren.  
↳ Installationen af TwonkyMedia™ starter.
- 2 Følg vejledningen på computeren for at installere softwaren.

## Konfigurer en PC til deling af musik

Du kan dele musik fra en PC med Wireless Micro Hi-Fi System. Dette kapitel beskriver, hvordan du kan konfigurere PC'en til at dele musik.

- 1 Følg vejledningen til installation af TwonkyMedia™-server (se 'Installation af TwonkyMedia™-server' på side 19).
- 2 På PC'en skal du klikke på **Start > Programmer > TwonkyMedia™ > TwonkyMedia™ Tray Control** (TwonkyMedia™-bjælkekontrol).
- 3 På proceslinjen skal du klikke på TwonkyMedia™ Server-ikonet.
- 4 Vælg **Media Server Settings** (Medieserverindstillinger)
- 5 Under **Basic Settings** (Grundlæggende indstillinger) på konfigurationssiden skal du klikke på **Sharing** (Deling).  
↳ Indholdsbibliotekerne scannes.  
↳ hvis du vil finde musikken manuelt, skal du klikke på **Browse** (Gennemse).  
↳ du kan tilføje et nyt indholdsbibliotek manuelt ved at klikke på **Add new content directory** (Tilføj nyt indholdsbibliotek).  
↳ Tryk på **Save Changes** (Gem ændringer) for at gemme ændringerne.
- 6 Tryk på **HOME** på fjernbetjeningen til Wireless Micro Hi-Fi System.
- 7 Vælg **[UPnP]**, og bekræft med **OK**.  
↳ Displayet viser **[Searching for UPnP servers...]**.

- 8 Tryk på **▲ / ▼** for at vælge servernavn, og bekræft med **OK**.

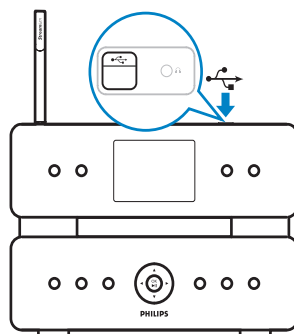
### Tip

- På siden til at dele TwonkyMedia™ kan du indstille serverens opførsel for ny scanning. Standardindstillingen er -1 minut, hvilket sikrer automatisk scanning.

## Afspilning fra USB-enhed

Du kan afspille musik fra et USB-enhed. Du kan desuden overføre musikbiblioteket på Wireless Micro Hi-Fi System til en USB-enhed.

- 1 Slut USB-enhedens stik til USB-stikket på Wireless Micro Hi-Fi System.



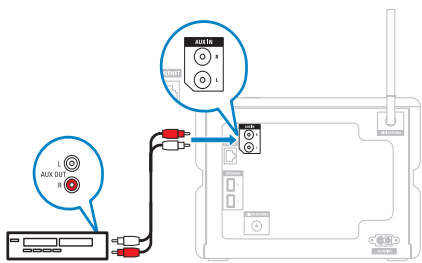
- 2 Tryk på **HOME** på Wireless Micro Hi-Fi System.
- 3 Tryk på **▲** eller **▼** og derefter **▶** for at vælge **[USB]**.  
↳ Displayet viser USB-enheden.
- 4 Tryk på **▲** eller **▼** og derefter **▶** for at vælge USB-indholdet,
  - Tryk på **HOME** or at vende tilbage til startmenuen.

---

## Tilslutning af lydenheder (AUX)

Du kan afspille musik fra en eksterne enhed, der er sluttet til AUX-indgangen på Wireless Micro Hi-Fi System.

- 1 Se brugervejledningen til den eksterne enhed for at få oplysninger om, hvordan du slutter det medfølgende lyd kabel til lydudgangen på den eksterne enhed.
- 2 Slut den anden ende af lyd kablet til **AUX IN**-stikket på Wireless Micro Hi-Fi System.



- 3 Tryk på **HOME** på fjernbetjeningen til Wireless Micro Hi-Fi System.
- 4 Tryk på ▲ eller ▼ og derefter ► for at vælge **[AUX]**.
- 5 Benyt knapperne på den eksterne enhed for at afspille musik.

---

## Afspil HD-musik

- 1 Tryk på **HD** for at åbne HD-musikmenuen.
- 2 Tryk på ▲ eller ▼ og derefter på ► for at vælge menuindstillinger.  
↳ Denne visning guider dig gennem menuen.
- 3 Tryk på **OK / ►||** for at afspille.
  - Tryk på **■** for at afbryde afspilningen.

# 7 Afspilningstilstande

Du kan vælge mellem følgende afspilningstilstande:

- Gentag afspilning
- Afspilning i vilkårlig rækkefølge
- Afspil efter kunstner
- Afspil efter genre

## Gentag afspilning

Du kan gentage én eller alle de aktuelt valgte lydfiler:

- 1 I afspilningstilstand trykker du på **REPEAT** for at skifte gentagefunktion som følger:
  - **Gentag 1**
  - Den pågældende lydfil afspilles kontinuerligt, indtil afspilningstilstanden eller en anden indstilling vælges.
  - **Gentag alt**
  - Alle de aktuelt valgte lydfiler gentages kontinuerligt, indtil der vælges en anden tilstand eller indstilling.
  - **Fra** (standard)

## Afspilning i vilkårlig rækkefølge

Du kan afspille de aktuelt valgte lydfiler i tilfældig rækkefølge.

- 1 Under afspilning aktiverer eller deaktiverer du afspilning i tilfældig rækkefølge ved at trykke på **SHUFFLE**.
  - ↳ Når du aktiverer afspilning i tilfældig rækkefølge, afspilles de aktuelt valgte lydfiler i tilfældig rækkefølge.

## Afspil efter kunstner

Du kan afspille alle lydfiler fra den samme kunstner på harddisken i Philips Wireless Music Center:

- 1 Tryk du på **SAME ARTIST**, mens du afspiller harddisklyd.

## Afspil efter genre

Du kan afspille alle lydfiler fra den samme kunstner på harddisken i Philips Wireless Music Center:

- 1 Når du afspiller harddisklyd, trykker du på **SAME GENRE**.

## Opret en afspilningsliste

Du kan oprette op til 99 afspilningslister på harddisken i det tilsluttede Philips Wireless Music Center:

- 1 Kontroller, at ProdDesc er tændt.
- 2 Tryk på **HD** på fjernbetjeningen til Wireless Micro Hi-Fi System.
- 3 Tryk på **MENU** for at åbne harddiskmenuen.
- 4 Tryk på ▲ eller ▼ og derefter på ► for at vælge **[Create Playlist]**.
  - ↳ Der oprettes en ny afspilningsliste med et standardnavn som f.eks. Playlist\_001.
  - ↳ Tryk på **HOME** or at vende tilbage til startmenuen.

---

## Føj lydfiler til en afspilningsliste

Du kan føje op til 300 lydfiler til en afspilningsliste.

- 1 Kontroller, at ProdDesc er tændt.
- 2 Tryk på **HD** på fjernbetjeningen.
- 3 Tryk på ▲ eller ▼ og derefter ► for at vælge lydfil.
- 4 Tryk på **MENU** for at åbne harddiskmenuen.
- 5 Tryk på ▲ eller ▼ og derefter ► for at vælge **[Add To Playlist]**.
- 6 Tryk på ▲ eller ▼ og derefter ► for at vælge afspilningsliste.
  - ↳ Lydfilen føjes til den valgte afspilningsliste.
  - ↳ Tryk på **HOME** or at vende tilbage til startmenuen.

---

## Afspilning fra en afspilningsliste

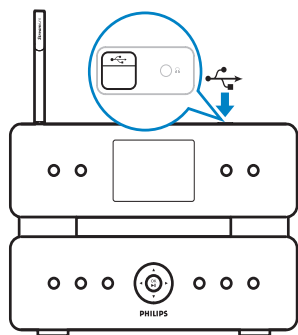
- 1 Kontroller, at ProdDesc er tændt.
- 2 På fjernbetjeningen trykker du på **HD**.
- 3 Tryk på **MENU** for at åbne harddiskmenuen.
- 4 Tryk på ▲ eller ▼ og derefter ► for at vælge **[Playlists]**.
- 5 Tryk på ▲ eller ▼ og derefter ► for at vælge afspilningsliste.
- 6 Tryk på **OK / ►||** for at afspille.
  - Tryk på ■ for at afbryde afspilningen.
    - Tryk på **HOME** or at vende tilbage til startmenuen.



## 8 Optagelse fra HD til USB

Du kan optage musikfiler fra Wireless Micro Hi-Fi Systems harddisk (HD) til en USB-flash-hukommelse.

- 1 Tilslut USB-enhedens stik til USB-stikket på Wireless Micro Hi-Fi System:



Brug Wireless Micro Hi-Fi Systems fjernbetjening til følgende trin:

- 2 Tryk på **HD**.
- 3 Tryk på **REC ●**.
- 4 Tryk på **MARK/UNMARK** for at vælge/fravælge spor. (Hvis ingen spor er markeret, optager Wireless Micro Hi-Fi System som standard alle spor på harddisken)
  - Med et langt tryk på **MARK/UNMARK** vælger/fravælger du alle spor.
- 5 Tryk på **REC ●** for at starte optagelsen.
- 6 Tryk på **■** for at stoppe optagelsen.

# 9 Alfnumerisk søgning

Du kan søge efter specifikke lydfiler på en tilsluttet UPnP-enhed.

- 1 Kontroller, at ProdDesc er tændt.
- 2 Tryk på **HOME**.
- 3 Tryk på ▲ eller ▼ og derefter ► for at vælge musikilden.  
↳ Displayet viser de tilgængelige lister.
- 4 Tryk på ▲ eller ▼ og derefter ► for at vælge list.
- 5 Tryk på **SEARCH**.  
↳ Displayet viser et tekstfelt.
- 6 Tryk på de alfnumeriske knapper på fjernbetjeningen for at indtaste søgeordet.
- 7 Tryk på **OK** / ►|| for at starte søgningen.  
↳ Wireless Micro Hi-Fi System viser det resultat, der alfabetisk kommer tættest på søgningen.
- 8 Du afbryder søgningen ved at trykke på ■.
  - Tryk på **HOME** or at vende tilbage til startmenuen.



## Bemærk

- Den alfnumeriske søgning er tilgængelig i HD-kilde og UPnP-kilde.

# 10 CD-oplysninger med Gracernote®

## CD-oplysninger med Gracernote®

Gracernote MusicID® leverer et sæt bestående af oplysninger om CD-sporene (inkl. oplysninger om album, kunstner, genre, spor) fra den indbyggede database. På den måde kan de kopierede CD-spor kategoriseres korrekt (f.eks. under kunstner, album, genre eller alle spor) og sammenflettes med de eksisterende numre på harddisken.

## Gracernote®-mediedatabase

Der er indlejret en CD-database i alle MCI500H, som gør det muligt hurtigt at slå oplysninger op om numrene. En opdateret fil, der indeholder nyligt udgivne CD'er lanceres én gang i kvartalet på [www.club.philips.com](http://www.club.philips.com) og kan downloades.

## Opdatering af Gracernote®-mediedatabase

Brug din PC til at registrere dit produkt på [www.club.philips.com](http://www.club.philips.com), og gå til siden "Show Upgrades & Support" for at downloade opdateringen til Gracernote®-mediedatabase.

Bemærk, at opdateringerne publiceres kvartalsvis og er uafhængige af gamle opdateringer. Med andre ord kan der installeres en ny opdatering, selvom den forrige opdatering ikke blev installeret.

# 11 Indstillinger

---

## Reguler lydstyrken

- 1 Tryk på **+ VOL** - under afspilning for at indstille lydstyrken.

## Afbryd

Du kan slukke for lyden.

- 1 Tryk på **MUTE** under afspilning.
  - Du tænder for lyden igen ved at trykke én gang til på **MUTE**.

## Skift equalizerindstillinger (EQ)

Du kan indstille lyden med de følgende equalizerindstillinger:

- **[Rock]**
- **[Pop]**
- **[Jazz]**
- **[Neutral]**
- **[Techno]**
- **[Classical]**

- 1 Tænd Wireless Micro Hi-Fi System.
- 2 Tryk på **MENU**.
- 3 Tryk på **▲** eller **▼** og derefter **▶** for at vælge **[Equalizer]**.
- 4 Tryk på **▲** eller **▼** for at vælge.
  - Tryk på **HOME** or at vende tilbage til startmenuen.

## Aktiver Smart EQ

- 1 Kontroller, at ProdDesc er tændt.
- 2 Tryk på **SMART EQ** for at skifte mellem disse indstillinger:
  - Aktivering af Smart EQ
  - Deaktivering af Smart EQ
  - Funktionen Smart EQ vælger automatisk de equalizerindstillinger, der er tilknyttet genren og lydfilen.
  - Hvis der ikke er tilknyttet nogen genre til lydfilen, er standardindstillingen Pop.

## Indstilling af diskant/bas

- 1 Kontroller, at ProdDesc er tændt.
- 2 Tryk på **MENU**.
- 3 Tryk på **▲** eller **▼** og derefter **▶** for at vælge **[Settings]** > **[Bass/Treble]**.
- 4 Tryk på **▲** eller **▼** og derefter **▶** for at vælge.
- 5 Tryk på **▲** eller **▼** og derefter på **▶** for at indstille.
  - Tryk på **HOME** for at vende tilbage til startmenuen.

## Indstil DBB (Dynamic Bass Boost)

Du kan vælge mellem følgende DBB-indstillinger:

- **[DBB]**
  - **[DBB2]**
  - **[DBB3]**
  - **[DBB OFF]**(standard)
- 1 Tryk på **DBB** for at skifte mellem indstillingerne.

---

## Aktivering af Incredible Surround Sound

- 1 Tryk på **INCR.SURR.** for at aktivere Incredible Surround Sound.
  - Tryk på knappen én gang til for at deaktivere funktionen.

---

## Klokkeslætsindstillinger

Dette kapitel indeholder oplysninger om, hvordan du ændrer tidsindstillinger.

---

### Synkronisering med RDS-radiostation

RDS (Radio Data System) er en transmissionstjeneste, der giver FM-radiostationer mulighed for at sende yderligere oplysninger i FM-radiosignalet. Automatisk synkronisering af tiden er én af de tjenester, som RDS omfatter.

- 1 Kontroller, at den radiostation, du har valgt til synkronisering, har RDS.
- 2 Kontroller, at ProdDesc er tændt.
- 3 Tryk på **MENU**.
- 4 Tryk på ▲ eller ▼ og derefter på ► for at vælge **[Settings] > [Time] > [Auto Time Sync]**.
- 5 Tryk på ▲ eller ▼ og derefter på ► for at vælge RDS-stationen.
- 6 Tryk på **HOME** or at vende tilbage til startmenuen.

---

### Indstilling af klokkeslætsformat

- 1 Kontroller, at ProdDesc er tændt.
- 2 Tryk på **MENU**.
- 3 Tryk på ▲ eller ▼ og derefter på ► for at vælge **[Settings] > [Time] > [Time Format]**.
- 4 Tryk på ▲ eller ▼ og derefter på ► for at vælge format.
- 5 Tryk på ◀ for at vende tilbage til den foregående valgmenu.
  - Tryk på **HOME** or at vende tilbage til startmenuen.

---

### Manuel indstilling af klokkeslæt.

- 1 Kontroller, at ProdDesc er tændt.
- 2 Tryk på **MENU**.
- 3 Tryk på ▲ eller ▼ og derefter ► for at vælge **[Settings] > [Time] > [Set Time]**.
- 4 Tryk på ▲ eller ▼ for at justere, og derefter på ► for at bekræfte klokkeslættet.
- 5 Tryk på ◀ for at vende tilbage til den foregående valgmenu.
  - Tryk på **HOME** or at vende tilbage til startmenuen.

 **Tip**

- Du kan i stedet indtaste klokkeslættet direkte ved at trykke på talknapperne (0-9).


---

## Indstil standby-timer

Du kan angive et tidsrum, efter hvilket Wireless Micro Hi-Fi System automatisk skal gå på standby.

Timeren giver mulighed for følgende indstillinger i minutter:

- [Sleep 15]
- [Sleep 30]
- [Sleep 45]
- [Sleep 60]
- [Sleep 90]
- [Sleep 120]
- [Sleep off]

- 1 Kontroller, at ProdDesc er tændt.
- 2 Tryk på **SLEEP** én eller flere gange for at vælge et tidsrum.
  - ↳ Når du har indstillet timeren, viser displayet ikonet for sleep: 
  - ↳ Du kan ved at trykke på **SLEEP** til enhver tid få vist den tid, der er tilbage, før enheden går på standby.

---

## Rediger optagehastigheden

Du kan redigere den hastighed, som Wireless Micro Hi-Fi System kopierer en CD med.

- 1 Tryk på **CD**.
- 2 Tryk på **MENU**.
- 3 Tryk på ▲ eller ▼ og derefter ► for at vælge [**Settings**].
- 4 Tryk på ▲ eller ▼ og derefter ► for at vælge [**Normal speed**] eller [**Fast speed**].

---

## Redigering af optagekvalitet

Du kan redigere den kvalitet, som Wireless Micro Hi-Fi System kopierer en CD med.

- 1 Tryk på **CD**.
- 2 Tryk på **MENU**.
- 3 Tryk på ▲ eller ▼ og derefter ► for at vælge [**Settings**].
- 4 Tryk på ▲ eller ▼ og derefter ► for at vælge [**Rec quality**].
- 5 Tryk på ▲ eller ▼ og derefter ► for at vælge bithastigheden.

---

## Skift sprog

Du kan ændre det sprog, du har valgt ved førstegangsinstallation.

- 1 Kontroller, at ProdDesc er tændt.
- 2 Tryk på **MENU**.
- 3 Vælg [**Settings**] > [**Language**].
- 4 Tryk på ▲ eller ▼ og derefter ► for at vælge.
- 5 Tryk på **HOME** or at vende tilbage til startmenuen.

---

## Vedligeholdelse

---

### Rengøring

#### Bemærk

- Undgå fugt og mekanisk kontakt.

- 1 Rengør kun Wireless Micro Hi-Fi System med en tør, blød klud.

## Opdater

- Når Wireless Micro Hi-Fi System er sluttet til et hjemmenetværk eller en PC, kan du downloade ny firmwareopdateringer.

## Opdatering via PC-forbindelse

Dette kapitel indeholder oplysninger om, hvordan du installerer softwaren WADM (Philips Wireless Audio Device Manager). WADM er nødvendig for at søge efter og downloade softwareopdateringer til Wireless Micro Hi-Fi System.

- 1 Brug PC'en til at åbne <Website>.
- 2 Download den nyeste software til Wireless Micro Hi-Fi System til din PC's harddisk.
- 3 Kontroller, at ProdDesc er tændt.
- 4 Kontroller, at Wireless Micro Hi-Fi System er sluttet til PC'ens netværk.
- 5 Tryk på **MENU**.
- 6 Indsæt CD'en "PC Suite" i PC'en.
- 7 Følg vejledningen på pc'en for at installere WADM.
- 8 Når sikkerhedsadvarselsmeddelelsen (Microsoft Windows Firewall) vises, trykker du på "Unblock" for at tillade WADM-programmet at køre på PC'en.  
↳ Firewall'en er stadig aktiv og tillader kun WADM at køre.
- 9 På WADM-skærbilledet skal du vælge **Device Configuration**.
- 10 På skærbilledet Device Configuration skal du vælge **Firmware upgrade** og klikke på **OK**.
- 11 Klik på **Browse** for at finde den softwarebilledfil, som du gemte på PC'ens harddisk.
- 12 Klik på **OK** for at påbegynde opdateringen.  
↳ Der vises en status for softwareopdateringen.

- ↳ Når softwaren er færdiginstalleret, genstarter Wireless Micro Hi-Fi System.

### Tip

- Du kan i brugervejledningen til PC'en se, hvordan du manuelt tilføjer WADM-programmet til PC'ens liste over programmer, der er sikre at køre.

## Gendan fabriksindstillingerne

Du kan gendanne fabriksindstillingerne (herunder netværksindstillingerne) på Wireless Micro Hi-Fi System.

- 1 Kontroller, at ProdDesc er tændt.
- 2 Tryk på **MENU** for at åbne afspilningsmenuen.
- 3 Tryk på ▲ eller ▼ og derefter på ► for at vælge **[Settings]** > **[Restore settings]**.
- 4 Tryk på ►.
- 5 Tryk på ► for at vælge **[Yes]**.  
↳ Wireless Micro Hi-Fi System genstarter, når fabriksindstillingerne er gendannet.  
↳ Displayet til sprogvælg vises.

### Tip

- Du kan gendanne standardindstillingerne uden at miste de lydfiler, du har på harddisken på en tilsluttet PC eller et tilsluttet center.

# 12 Tilføj en Philips Wireless Music Station (sælges separat)

Du kan tilføje op til fem Philips Wireless Music Stations (sælges separat) og udvide din trådløse musik til andre steder i hjemmet.

## Tilføj en Philips Wireless Music Station til Wireless Micro Hi-Fi System

Denne funktion opretter en trådløs forbindelse mellem Philips Wireless Music Station og det hjemmenetværk, som Wireless Micro Hi-Fi System opretter forbindelse til:

- 1 Placer Wireless Micro Hi-Fi System og Philips Wireless Music Station ved siden af hinanden.
- 2 Følg instruktionerne til Philips Wireless Music Station for at slutte enheden til strømforsyningen.
- 3 Tænd Wireless Micro Hi-Fi System.
- 4 Tænd for Philips Wireless Music Station.
  - Hvis det er første gang, du tænder for Philips Wireless Music Station, skal du følge instruktionerne til Philips Wireless Music Station for at vælge sprog.
  - Enhederne er klar til konfiguration af tilslutningen.

Konfiguration:

- 1 Tryk på **HD** på fjernbetjeningen til Wireless Micro Hi-Fi System.
- 2 Tryk på **MENU** for at åbne menukærbilledet.

- 3 Tryk på **▲** eller **▼** og derefter på **▶** for at vælge [**Station Mgmt.**].
- 4 Tryk på **▲** eller **▼** og derefter på **▶** for at vælge [**Add New Station.**]
  - ↳ Wireless Micro Hi-Fi System søger efter Philips Wireless Music Stations.
- 5 Følg instruktionerne til Philips Wireless Music Station for at aktivere "**Installation Mode**" på stationen. (Philips Wireless Music Station skal være i "**Installation Mode**", så Wireless Micro Hi-Fi System kan finde den).
- 6 Når displayet på Wireless Micro Hi-Fi System viser, at Philips Wireless Music Station er blevet fundet, skal du trykke på **■**.
  - ↳ Wireless Micro Hi-Fi System standser søgningen.
  - ↳ Du kan flytte rundt på enhederne.



### Bemærk

- Tykke vægge og metalgenstande mellem enhederne kan svække den trådløse forbindelse.

## Send musik til Philips Wireless Music Stations



### Bemærk

- Denne funktion kræver tilslutning af Wireless Micro Hi-Fi System til en Philips Wireless Music Station (sælges separat).

- 1 Kontroller, at Philips Wireless Music Station er tændt.
- 2 Kontroller, at ProdDesc er tændt.
- 3 Tryk på **MUSIC BROADCAST** under afspilning af musik.
  - ↳ Efter en kort forsinkelse, afspiller alle tilsluttede Philips Wireless Music



Stations den musik, du udsender fra Wireless Micro Hi-Fi System.

- ↳ Hvis du vil stoppe udsendelsen på Wireless Micro Hi-Fi System, skal du trykke på ■.
- ↳ Hvis du vil stoppe udsendelsen på Philips Wireless Music Station, skal du trykke på ■.

## Music Follows Me

### Bemærk

- Denne funktion kræver tilslutning af Wireless Micro Hi-Fi System til en Philips Wireless Music Station (sælges separat).

Når du bevæger dig rundt i hjemmet, kan du lade musikken følge dig mellem Wireless Micro Hi-Fi System og én eller flere tilsluttede Philips Wireless Music Stations. Den enhed, hvorpå musikken afspilles, kaldes for kildeenheden. Den enhed, du vil overflytte musikken til, kaldes destinationsenheden.

- 1 Kontroller, at kilde- og destinationsenheden er tændte.
- 2 På kildeenheden skal du trykke på **MUSIC FOLLOWS ME**.
  - ↳ Displayene på kildeenheden og destinationsenheden viser et ikon, der indikerer, at funktionen er aktiveret.
- 3 På destinationsenheden skal du trykke på **MUSIC FOLLOWS ME**.
  - ↳ Ikonet forsvinder fra displayene.
  - ↳ Musikafspilningen stopper på kildeenheden og begynder samtidigt på destinationsenheden.
  - ↳ Du kan stoppe afspilningen af musikken ved at trykke på ■ på den enhed, der afspiller musikken.

## Slet en Philips Wireless Music Station fra Wireless Micro Hi-Fi System

- 1 Tryk på **HD** på fjernbetjeningen til Wireless Micro Hi-Fi System.
- 2 Tryk på **MENU**.
- 3 Tryk på ▲ eller ▼ og derefter ► for at vælge [**Station Mgmt**].
- 4 Tryk på ▲ eller ▼ og derefter ► for at vælge [**Delete Station**].
  - ↳ Displayet viser alle de Philips Wireless Music Stations, som er forbundet til Wireless Micro Hi-Fi System-netværket.
- 5 Tryk på ▲ eller ▼ og derefter ► for at vælge den Philips Wireless Music Station, som du vil slette.
- 6 Tryk på ▲ eller ▼ og derefter ► for at vælge [**Yes**].
  - ↳ Din Philips Wireless Music Station slettes fra netværket tilhørende Wireless Micro Hi-Fi System.

## Flyt Wireless Micro Hi-Fi System eller Philips Wireless Music Station efter tilslutning

- 1 Sluk for den enhed, du vil flytte (eller sæt den i Eco-standby) .
- 2 Afbryd enheden fra strømforsyningen.
- 3 Når du har placeret enheden på det ønskede sted, skal strømmen tilsluttes igen.
  - ↳ Wi-Fi-forbindelsen gendannes automatisk.

### Bemærk

- Tryk vægge og metalgenstande mellem enhederne kan svække den trådløse forbindelse.

# 13 Tekniske data

## Generelt

Vekselstrøm	Oplysninger om spænding er trykt bag på eller under MCi500H.
Mål (b x h x d)	260 x 180 x 275 mm
Vægt (netto)	Hovedenhed: ~ 3,5 kg Hovedenhed + højttalere: ~ 5,5 kg

## Strømforbrug

Til	45 W
Standby (aktiv)	< 15 W (typisk 12 W)*
ECO (passiv) standby	< 0,9 W

\* Strømforbruget under aktiv standby er baseret på Wi-Fi-infrastruktur, ingen LAN-forbindelse, ingen musikkomprimering i baggrunden og ingen streaming til andre stationer.

## Forstærker

Udgangseffekt	2 x 50 W (RMS)
Frekvensgang	30 - 22.000 Hz (-3 dB)
Signal-/støjforhold	75 dBA (IEC)

## Højttalere

Tænd/sluk	50 W (RMS) / 75 W (MPO)
Frekvensgang	60 Hz - 30 kHz (-6 dB)
Sensitivitet	84 dB / m / W
Impedans	9 $\Omega$
Højttalerdrivere	2-vejs basreflekssystem 5¼" basenhed, 25 mm dome-diskant
Mål (b x h x d)	173 x 300 x 265 mm

## Hovedtelefon

Impedans	16-150 $\Omega$
----------	-----------------

## Indgangssensitivitet

AUX IN	500 mV / 1 V (vælges af bruger)
--------	---------------------------------

## Trådløs

Trådløs standard	802.11g, bagudkompatibel til 802.11b
Trådløs sikkerhed	WEP (64 eller 128 bit), WPA/WPA2 (8-63 karakterer)
Frekvensområde	2412-2462 MHz CH1-CH11

## Kablet (LAN/Ethernet)

Kablet standard	802.3/802.3u
Hastighed	10/100 MBit/s
Funktion	halv/fuld duplex
Krydset registrering (Auto MDIX)	Ja

## Tuner

FM-bølgeområde	87,5 - 108,0 MHz
Antal forudindstillede stationer	60 $\Omega$
FM-antenne/kabel	COAX/topolet antenne (75 $\Omega$ IEC-stik)

## HD-afspiller

Frekvensområde	30 - 20.000 Hz (-3 dB)
Signal-/støjforhold	75 dBA (IEC)
M4A (AAC) bithastighed	16 - 320 kbps, CBR/VBR
MP3-bithastighed	32 - 320 kbps, CBR/VBR
WMA-bithastighed	op til 192 kbps, CBR/ VBR
Samplingfrekvenser	32, 44,1, 48 kHz
HD-lagerkapacitet	160 GB*
Optagekvalitet	128, 160, 192, 256 eller 320 kbp
Optagehastighed	1x, 4x
CDDDB (CD recognition database)	Intern Gracenote® / aktiveret ved online- adgang
Coverkunst	Understøttet

\* Den faktiske formaterede kapacitet er mindre

## CD-afspiller

Frekvensområde	60 - 20.000 Hz (-3 dB)
Signal-/støjforhold	75 dBA (IEC)
M4A (AAC) bithastighed	16 - 320 kbps, CBR/VBR
MP3-bithastighed	32 - 320 kbps, CBR/VBR
WMA-bithastighed	op til 192 kbps, CBR/ VBR
Samplingfrekvenser	32, 44,1, 48 kHz

## USB-afspiller

USB	12 Mbps, V1.1 (understøtter MP3-, WMA- og M4A-filer)
USB-klasse	MSC, MTP
Antal spor/titler	maks. 9999
Filformat	Kun FAT, FAT-32

Specifikationerne og det udvendige udseende kan ændres uden varsel.

## MCi500H - medfølgende tilbehør

- Fjernbetjening
- 2 AAA-batterier
- Vekselstrømskabel
- RCA-kabel
- FM-radioantenne

## PC-krav:

Minimumskravene til PC'en er:

- Windows 2000 SP4 (eller nyere)/XP SP2/ Vista
- Pentium III 500 MHz-processor eller hurtigere
- 256 MB RAM
- Cd-rom-drev
- Adapter
  - Ethernet-kompatibelt, samt Ethernet-kabel (til kablet forbindelse)
  - Trådløst netværk 802.11 b/g (til trådløs forbindelse)
- 500 MB ledig harddiskplads

# 14 Fejlfinding

## ! Advarsel

- Du må under ingen omstændigheder forsøge at reparere systemet selv, da garantien i så fald bortfalder.
- Undgå at åbne systemet, eftersom der kan være risiko for elektrisk stød.
- Hvis der opstår en fejl, bedes du først læse "Ofte stillede spørgsmål", før du henvender dig til forhandleren eller Philips for at få hjælp.

Wireless Micro Hi-Fi System er sluttet til et hjemmenetværk, og afspilningen af musikken afbrydes periodisk (fra alle kilder inkl. HD).

Hvad gør jeg?

- Kontroller, at netværksrouteren er tændt.
- Kontroller, at netværksindstillingerne er korrekte for det valgte netværk (se afsnittet "Tilslutning til hjemmenetværk").

Der kommer ingen lyd, eller lyden er af ringe kvalitet.

- Tryk på **+ VOL** - for at øge lydstyrken.
- Tryk igen på knappen **MUTE** for at genaktivere lyden.
- Kontroller, at RCA-kablet er tilsluttet korrekt.
- Kontroller, at du har valgt "Aux in" som kilde på det tilsluttede stereoanlæg.
- Kontroller, om lydstyrken på det tilsluttede stereoanlæg er justeret korrekt.

Radiomodtagelsen er dårlig – hvad gør jeg?

- Indstilling af antennen for bedre modtagelse.
- Øg afstanden mellem Wireless Micro Hi-Fi System og TV'et eller videobåndoptageren.

Er der en maksimumafstand for effektiv streaming mellem et Philips Wireless Music Center/Micro Center og Wireless Micro Hi-Fi System?

Ja. Maksimumafstanden for Wi-Fi-transmission er 250 m målt i åbne rum. I private hjem, hvor der er solide forhindringer som vægge og døre, reduceres den effektive rækkevidde til 50-100 m. Flyt om på enhederne, hvis du oplever problemer med transmissionen.

Hvordan undgår jeg Wi-Fi-interferens fra andre enheder, der opererer med samme frekvens (2,4 GHz), som f.eks. DECT-telefoner eller Bluetooth-enheder?

- Kontroller, at Wireless Micro Hi-Fi System befinder sig mindst 3 m væk fra sådanne enheder.
- Benyt en WEP-/WPA-krypteringsnøgle, når du opretter en trådløs forbindelse til PC'en/hjemmenetværket.
- Skift kanal på de enheder, der interfererer.
- Drej enhederne i en anden retning for at minimere interferensen.

Den trådløse opdatering af firmwaren mislykkedes – hvad gør jeg?

- 1 Kontroller, at PC'en er forbundet til internettet.
- 2 Brug et Ethernet-kabel (sælges separat) til at tilslutte Wireless Micro Hi-Fi System til PC'en.
- 3 Benyt PC'en til at køre WADM for at opdatere firmwaren.

Jeg har udført de beskrevne trin for at tilslutte Wireless Micro Hi-Fi System til mit trådløse hjemmenetværk, men Wireless Micro Hi-Fi System er stadig ikke tilsluttet.

- Tryk på **MENU** på Wireless Micro Hi-Fi System. Vælg **[Information]** > **[Wireless]** > **[Wireless Mode]**, og kontroller, at Wireless Micro Hi-Fi System er blevet ændret fra **Ad hoc mode** til **Infrastructure mode**. Kontrollér også, at SSID, IP-adressen, WEP-nøglen eller WPA-nøglen svarer til opsætningen af det trådløse hjemmenetværk.

- Prøv at skifte SSID på routeren til et mere entydigt navn for at sikre, at det er forskelligt fra det SSID, som dine naboer benytter til deres router.
- Wireless Micro Hi-Fi System understøtter trådløs og kablet forbindelse på én gang. Det kan være, at den trådløse IP-adresse og den kablede IP-adresse tilhører samme undernet. Det forvirrer enheden. Prøv at ændre DHCP-intervallet på den trådløse router, således at den trådløse IP, som enheden modtager, tilhører et andet undernet end den kablede IP-adresse.
- Prøv at skifte kanal for hjemmenetværkets indstillinger på routeren.
- Prøv at benytte en WPA-nøgle i stedet for en WEP-nøgle på routeren. Hvis du benytter en WEP som krypteringsnøgle, skal alle fire nøgler indstilles ens.
- Hvis den trådløse router har turbotilstand, skal du kontrollere, at denne funktion er slået fra på routeren.

### Hvorfor mister jeg data, når jeg ripper musik fra en CD?

CD-rip-processen består af flere trin (ripping, komprimering, konvertering osv.). Efter det første riptrin er fuldført, tager det ca. 15 minutter at behandle de rippede data. Det sker i baggrunden, og du kan betjene Wireless Micro Hi-Fi System som du plejer imens. Løsning for at undgå tab af data under eller efter CD-rip:

- skift ikke til eco-standby under rip-processen
- afbryd ikke forbindelsen fra Wireless Micro Hi-Fi System til strømforsyningen i mindst 15 minutter, efter at rip-processen er stoppet

### Den trådløse opdatering af firmwares mislykkedes – hvad gør jeg?

- 1 Kontroller, at PC'en er forbundet til internettet.

- 2 Brug et Ethernet-kabel (sælges separat) til at tilslutte Wireless Micro Hi-Fi System til PC'en.

- 3 Brug din PC til at køre WADM for at opdatere firmwares.

### Jeg har problemer med at installere WADM eller køre WADM efter installationen – hvad gør jeg?

- Kontrollér, at PC'ens operativsystem opfylder kravene.
- Kontrollér, at PC'en er fri for virus.

### Nogle af filerne på USB-enheden bliver ikke vist – hvad gør jeg?

- Kontrollér, om antallet af mapper overstiger 99, eller om antallet af titler overstiger 999.
- Enheden kan kun finde og afspille fuldstændigt overførte MP3-/WMA-filer. Kontrollér, at filen er fuldstændig overført.
- Enheden kan ikke afspille DRM-beskyttede WMA-filer.

### Fjernbetjeningen virker ikke korrekt – hvad gør jeg?

- Reducer afstanden mellem fjernbetjeningen og Wireless Micro Hi-Fi System.
- Kontrollér, at batterierne vender korrekt i batterirummet (+/- som vist indvendigt i batterirummet).
- Udskift batterierne.
- Ret fjernbetjeningen direkte mod den infrarøde sensor.

### Displayet på Wireless Micro Hi-Fi System fryser i en menu eller reagerer ikke i længere tid ad gangen (2-5 minutter) – hvad gør jeg?

- Tryk på  $\odot$ /ON/STANDBY/ECO-STANDBY.
- Hvis problemet ikke forsvinder, så prøv at nulstille Wireless Micro Hi-Fi System ved at genstarte på afbryderen (sluk og tænd for strømforsyningen).

## Displayet viser “No Disc”/”Cannot read CD”

### – hvad gør jeg?

- Indsæt en egnet disk.
- Kontrollér, at disken er sat i med den trykte side (etiketten) opad.
- Giv eventuelt kondenseret fugt på linsen tid til at fordampe.
- Udskift eller rengør disken.
- Brug en færdiggjort CD-RW eller CD-R.

# 15 Ordliste

---

## A

### AAC (Advanced Audio Coding)

Et lydkomprimeringsystem defineret som en del af MPEG-2-standarden (også kendt som MPEG-2 AAC eller MPEG-2 NBC eller Not Backwards Compatible). Det giver bedre lyd og et komprimeringsforhold på omtrent 30 % mere end MPEG-1 MP3-formatet.

### Antenne

En enhed, som f.eks. en stang eller et kabel, der opfanger modtagne radiofrekvenssignaler eller udsender et udsendt RF-signal.

### AUX

Ekstern indgang, der giver dig mulighed for at tilslutte bærbare lydenheder.

---

## B

### Bas

De tre laveste oktaver i lydbåndet. Lav bas er den nederste oktav (20-40 Hz), mellembas er den mellemste oktav (40-80 Hz), og den øverste bas er oktaven 80-160 Hz.

### Basenhed

Den drevenhed (højttaler), der gengiver basfrekvenserne (lav).

### Bit/bits

En bit er et binært tal, som enten har værdien 0 eller 1. F.eks fylder tallet 10010111 8 bits.

### Bithastighed

Bithastigheden er antallet af bits, der kommunikeres eller behandles pr. tidsenhed. Bithastighed måles sædvanligvis i antal bits pr. sekund (kilobits pr. sekund: kbps). Udtrykket bithastighed er et synonym for dataoverførselshastighed (eller blot datahastighed).

### Bland

En funktion, der afspiller lydfiler (numre) i vilkårlig rækkefølge.

---

## C

### CBR (constant bit rate)

Med CBR bruger koderen den samme mængde bit på hvert billede, uanset hvor meget den egentlig skulle bruge. Ulempe ved CBR: Bit går tabt ved et helt sort billede eller et helt lydløst lydbillede. Og billeder eller lydbilleder med mange elementer har måske brug for disse bit.

### CD (Compact Disc)

Format udviklet af Phillips, Sony og Pioneer, der konverterer musik og data. CD'er optager oplysninger ved at deformere den indvendige metalbelægning på disken med bittesmå mikroskopiske huller, der er brændt ind af en laser.

### CDDB

En centraliseret database med CD'er, CD-numre og kunstnere på internettet, nu kendt som Gracenote. Lydafspilleren eller programmet til at brænde kan logge på CDDB. Det overfører ID'et på den CD, der afspilles, og derefter downloades titlen, kunstneren og numrene.

---

## D

### dB (Decibel)

En måleenhed, der bruges til at udtrykke en relativ forskel i lydets styrke eller intensitet.

### DHCP

DHCP står for Dynamic Host Configuration Protocol. Det er en protokol til tildeling af dynamiske IP-adresser til enheder i et netværk.

### Digital

En metode til kodning af oplysninger vha. en binær kode af nuller og etaller. Mange trådløse telefoner og netværk bruger digital teknologi.

## Digital lyd

Digital lyd er et lydsignal, der er konverteret til talværdier. Digital lyd kan transmitteres via flere kanaler. Analog lyd kan kun transmitteres via to kanaler.

## Diskant

Høje frekvenser i den øverste ende af lydbåndet, dvs. over 3 kHz.

## Diskantenhed

Den drevenhed (højtaler), der gengiver højfrekvenslyde.

## Dupleks (halv/fuld)

- Fuld dupleks er evnen til at sende og modtage data samtidigt. Dupleks er synonymt med fuld dupleks. Eksempel: Når et modem fungerer i fuld dupleks, kan det transmittere data i to retninger samtidigt. I halv dupleks kan det også transmittere data i to retninger, men ikke samtidigt.

---

## E

### Eco (Eco-standby)

Eco-standby er den mest "økonomiske" tilstand i MCi500H og forbruger mindre end 1 W. Det er "økonomisk" og miljøvenligt at bruge denne tilstand i perioder, hvor MCi500H ikke bruges i længere tid.

### EQ (Equalizer)

En klasse med elektroniske filterkredsløb, der er udviklet til at øge eller justere elektroniske eller akustiske systemer. Equalizere kan være faste eller justerbare, aktive eller passive. Mange equalizere opdeler spektrummet i 3 til 12 bånd. Dermed kan hver bånd enten øges eller sænkes i amplitude uden at ændre reaktionen på resten.

---

## F

### Følsomhed

Den lydstyrke, som en højtaler indeholder til en bestemt spændingsindgang, udtrykt i decibel pr. watt (dB/W).

## Fidelity

En term, der bruges til at beskrive nøjagtigheden af optagelse, gengivelse eller generel kvalitet af lydbehandling. "High Fidelity" (Hi-Fi) er målet for enhver designer.

## FM (Frequency Modulation)

I radiotransmission: En metode til modulation, hvori frekvensen af bærespændingen varieres med frekvensen af modulationsspændingen.

## Forstærker

En enhed – enten et enkeltfase-kredsløb eller et omfattende kredsløb med flere faser til at skabe forøgelse, dvs. at gøre små signaler større.

## Frekvens

Egenskaben at forekomme i hyppige intervaller. I lyd refererer dette ganske enkelt til den regelmæssige forekomst af komprimering og fortynding af luft, som vi oplever som lyd.

## Frekvenskurve

Er det interval af frekvenser, som en højtaler gengiver, laveste frekvens til højeste. Det optimale normale interval er 20-20.000 Hz (Hertz), hvorimod intervallet for menneskets øre ofte er meget mere begrænset. Et godt fuldspektret højtaltersystem vil dog gengive så meget af dette interval som muligt for at kunne dække alle variationer. Individuelle drivere er begrænset til kun at gengive den del af spektrummet, som de er udviklet til, så deres reaktion vil være begrænset, men det er stadig et nødvendigt punkt, man skal overveje ved udvikling af et komplet lydsystem.

---

## H

### Hi-Fi (High Fidelity)

En metode til lyd gengivelse, der fremhæver den højest mulige fastholdelse af den nøjagtige karakter af den oprindelige lyd. Dette er et af de største hovedtemaer i alle faser af optagelse, transport og genskabelse af signalet, så det kan være fuldt funktionsdygtigt. Det er



normalt hos lytterens udstyr, at dette mål er blevet nedprioriteret.

## Hz (Hertz)

Cyklusser pr. sekund, opkaldt efter Heinrich Hertz.

## I

### Impedans

Modstanden i strømmen i en elektrisk strøm i et kredsløb. Dette er den elektriske belastning, som en højttaler præsenterer for forstærkeren, der driver den, og det måles i ohm.

### Incredible Surround Sound (Incr.Surr.)

Et forbedret system, der skaber realistiske tredimensionelle lydfelter. Disse lydfelter opnås normalt med flere højttalere, der er stillet op omkring lytteren.

### Indgangsfølsomhed

Det SPL (sound pressure level), som en højttaler producerer ved én watt målt én meter væk med en typisk indgangsfrekvens (normalt 1 kHz, medmindre andet er angivet på højttaleren).

### Interface

En enhed eller protokol, der gør det nemmere at knytte to enheder eller systemer sammen, eller når det bruges som et udsagnsord ("at interface"), proceduren med at tilknytte.

### IP-adresse

En IP-adresse (Internetprotokol) er en unik computeradresse, der gør det muligt for elektroniske enheder at kommunikere og identificere hinanden.

## J

### Jævnstrøm

Jævnstrøm eller kontinuerlig strøm er den konstante strøm af elektrisk ladning. Det er typisk i en leder, som f.eks. en ledning. I jævnstrøm strømmer de elektriske ladninger

i den samme retning, hvilket adskiller det fra vekselstrøm.

## K

### Kbps

Kilobit pr. sekund. Et digitalt målesystem til datahastighed, der ofte bruges til meget komprimerede formater, som f.eks. AAC, DAB, MP3 osv. Jo større mængde, jo bedre er kvaliteten generelt.

### kHz (kilo Hertz)

1000 Hz eller 1000 cyklusser pr. sekund.

### Koaksial

En enkelt kobberleder, der er omgivet af et lag af isolering, som er dækket af et omgivende kobberlag og en isolerende kappe. En transmissionslinje med konstant impedans, der ikke er i balance. Til lyd bruges denne type sædvanligvis til lave linjesignaler, der stopper i RCA-stik.

### Komprimering

Inden for lydterminologi er dette en proces til midlertidig eller permanent reduktion af lyddata for at opnå en mere effektiv opbevaring eller transmission. En midlertidig reduktion i filstørrelse kaldes "non-lossy"-komprimering, og der går ikke nogen oplysninger tabt. En permanent reduktion i filstørrelse (som f.eks. med MP3-filer) kaldes "lossy"-komprimering og involverer kassering af unødvendige oplysninger, der uigenkaldeligt mistes.

## L

### LCD (Liquid Crystal Display)

Højest sandsynligt den mest almindelige måde at vise visuelle oplysninger på andet elektronisk udstyr end computere.

### Lossless-komprimering

Et system til reduktion af antallet af databit (tæthed) i et musikalsk signal uden at ødelægge det oprindelige.

## Lydstyrke

Lydstyrke er det mest almindelige ord, der bruges til at angive kontrollen over relativ lydstyrke. Det gælder også for funktionen på mange enheder, der bruges til at kontrollere lydstyrken.

## Lyddugang

High level- (højtaler) eller line level-signaler (RCA), der sendes fra én systemkomponent til en anden, eller high level-signalet fra en forstærker til systemhøjtalerne.

---

## M

### M4A

Det lydfilformat, der bruges af Apple i deres iTunes Music Store, og som ofte ses på dit system med filtypenavnet ".m4a". M4A kan frembringe bedre lyd kvalitet end MP3 ved brug af mindre fysisk plads til filerne.

### Mellemfrekvens

De mellemste tre oktaver (mere eller mindre) i lydbåndet, hvor øret er mest følsomt, normalt mellem 160 Hz - 3 kHz.

### MHz (Mega Hertz)

Én million cyklusser pr. sekund.

### Mono (monaural)

Funktionen af en forstærker i én kanal til både indgang og udgang. Kan henvise til en forstærker med kun én kanal eller til funktion i forbundet tilstand. Ved forstærkere med lav frekvens giver det bedre fasesammenhæng og mindre forvrængning end stereo.

### MP3

Et filformat med et system til komprimering af lyd data. MP3 er forkortelsen for Motion Picture Experts Group 1 (eller MPEG-1) Audio Layer 3. Med MP3-formatet kan en enkelt CD-R eller CD-RW rumme ca. 10 gange flere data end en almindelig CD.

### Mute-funktion

En funktion, der findes på modtagere og nogle mixere eller signalbehandlingsenheder, der slår lyden i en signalsti eller udgang fra.

---

## O

### Ohm

Mål af strømodstand (impedans). Jo lavere impedans i en højtaler, jo hårdere er den at drive.

---

## P

### PCM (Pulse Code Modulation):

Banebrydende form af digital optagelse.

---

## R

### RDS (Radio Data System)

RDS-tunere kan automatisk stille ind på stationer i henhold til den type musik (eller tale), de udsender. RDS giver også en receiver mulighed for at vise SMS-beskeder og endda grafik (normalt breve om opkald og oplysninger om format), som mange FM-stationer inkluderer på et underbærebølgesignal inden for deres normale signal. Nogle RDS-tunere kan endda overskrive med trafikannonceringer eller nødudsendelser under afspilning af andre medier - CD, MD eller kassette. Der er også andre nyttige funktioner, hvoraf mange tilbydes af det stigende antal af RDS-stationer.

### RF (radiofrekvens)

En vekselstrøm med en frekvens (eller bærebølge) på over ca. 100 kHz. Det kaldes radiofrekvens, fordi disse frekvenser har en kapacitet til at blive udsendt som elektromagnetiske bølger af radio- og TV-stationer.

### Rip (ripping)

Bruger et softwareprogram, der "tager" digital lyd fra en CD og overfører den til en computers harddisk. Integriteten af dataene bevares, fordi signalet ikke sendes via computerens lyd kort og ikke behøver at blive konverteret til et analogt format. Den digitale-til-digitale overførsel opretter en WAV-fil, der derefter kan konverteres til en MP3-fil.

## RMS (Root Mean Square)

En formel, der er et rimeligt præcist middel til måling og sammenligning af kontinuerlig vekselstrøm. Brugen af dette mål foretrækkes ved sammensætning af systemkomponenter, som f.eks. forstærkere og modtagere.

## S

### S/PDIF (SPDIF) (Sony/Philips Digital Interface)

Et standardlydformat til filoverførsel, som er udviklet i samarbejde mellem Sony og Philips. S/PDIF tillader overførslen af digitale lydsignaler fra én enhed til en anden uden først at skulle konverteres til analog. Dette forhindrer, at kvaliteten af det digitale signal forværres under overførslen til analog.

### Samplinghastighed

Præcisionen hvormed en digital fil beskriver den analoge lyd, den repræsenterer. En lavere hastighed frembringer i bund og grund filer, der lyder dårligere og bruger mindre diskplads end dem med en højere hastighed. CD'er har en samplinghastighed på 44,1 kHz, og DAT-maskiner har en samplinghastighed på 48 kHz. MiniDisc-afspillere/-optagere med en indbygget samplinghastighedsomformer kan håndtere begge hastigheder.

### Signal-/støjforhold

Repræsenterer forskellen mellem niveauet af lydsignalet og en hvilken som helst interferens. Jo større tal, jo renere lyd.

### SPL (sound pressure level)

En akustisk måling af lydenergi. 1 dB SPL er det mindste interval i lydniveau, som det gennemsnitlige menneske kan registrere. 0 dB SPL er teoretisk set grænset for menneskets øre, hvorimod ca. 120 dB er grænsen for smerte.

### Stereo

Betyder bogstaveligt talt solid. Bruges normalt til at henvise til to-kanals stereo, selv om udviklingen i digital lyd gør det nemmere med multikanals stereo.

## Streaming

En teknik til overførsel af data, så de kan behandles som en jævn og kontinuerlig strøm. Streamingteknologier bruges ofte på internettet, fordi mange brugere ikke har en adgang, der er hurtig nok til at hente store multimediefiler hurtigt, så klientbrowseren eller plug-in-programmet kan begynde at vise dataene, før hele filen er blevet overført.

### Subwoofer

Den ekstra lave frekvensdrevne (højtaler), der kan bruges til at øge både stereo- og surroundsystemer.

## T

### Trådløs

Telekommunikation bruger elektromagnetiske bølger i stedet for ledninger eller kabler til overførsel af oplysninger. Trådløs kommunikation kan bruges til mobilsystemer med fri rækkevidde, som f.eks. mobiltelefoner og GPS-systemer (global positioning systems), som bruger satellitteknologi. Trådløse systemer kan også være faste, som f.eks. LAN-netværk, der giver trådløs kommunikation inden for et begrænset område (som f.eks. et kontor) eller trådløst udstyr, som f.eks. mus og tastaturer.

## U

### UPnP (Universal Plug and Play)

Universal Plug and Play er en netværksarkitektur, der er udviklet af et konsortium af virksomheder for at sikre en nem tilslutningsmulighed mellem produkter fra forskellige leverandører. UPnP-enheder skulle være i stand til at slutte sig til et netværk automatisk og håndtere identifikation og andre processer i farten. De standarder, der er udviklet af UPnP Forum, er medie-, platforms- og enhedsuafhængige.

### USB (universal serial bus)

En hardwaregrænseflade, der bruges til at tilslutte enheder, som f.eks.

computerlydafspillere, digitalkameraer og andet. USB er UPnP-aktiveret (også kaldet hot-swappable), hvilket betyder, at en computer ikke behøver at være sluttet, når en ny enhed tilsluttes, og enhederne behøver ikke at være konfigurerede. USB understøtter dataoverførselshastigheder på op til 60 MB pr. sekund (i USB 2.0).

---

## V

### VBR (variable bit rate)

Med VBR tager koderen så mange bit, som den har brug for. Så sorte billeder får få bit, og komplekse billeder får så meget, som de har brug for. Dette giver den bedste kvalitet, men den endelige størrelse kan overhovedet ikke forudsiges.

### Vekselstrøm

Vekselstrøm er en elektrisk strøm, hvis størrelsesorden og retning varierer regelmæssigt i modsætning til jævnstrøm, hvis retning forbliver konstant. Den normale bølgeform i et vekselstrømskredsløb er en sinusbølge, da dette resulterer i den mest effektive transmission af energi. Visse programmer bruger dog forskellige bølgeformer, som f.eks. trekantede eller firkantede bølger.

---

## W

### W (wattforbrug)

En måleenhed til strøm. I højttalere er wattforbrug en term, der bruges til at angive karakteristika for håndtering af strøm hvad angår elektriske spændingsindgange fra forstærkeren.

### WAP (Wireless Application Protocol)

Global protokol, der bruges i nogle trådløse enheder, som giver brugeren mulighed for at se og interagere med datatjenester. Bruges generelt som et middel til at få vist internetsider ved brug af den begrænsede overførselskapacitet og mindre skærbilleder på bærbare trådløse enheder.

## WAV

Et format til lydfiler, der er udviklet i fællesskab mellem Microsoft og IBM. Det er indbygget i Windows 95 til XP, hvilket gjorde det til de facto-standarden for lyd på PC'er. WAV-lydfilet slutter med filnavnet ".wav" og fungerer sammen med næsten alle Windows-programmer, der understøtter lyd.

### WEP (Wired Equivalent Privacy)

Alle 802.11b (Wi-Fi/trådløse) netværk bruger WEP som deres grundlæggende sikkerhedsprotokol. WEP sikrer dataoverførsler ved brug af 64-bit eller 128-bit kryptering, men det indeholder ikke komplet sikkerhed og bruges som regel sammen med andre sikkerhedsmidler, som f.eks. EAP.

### Wi-Fi

Wi-Fi (Wireless Fidelity) er et brand inden for trådløs teknologi, der ejes af Wi-Fi Alliance, og som bruges til at forbedre kompatibiliteten af trådløse LAN-netværksprodukter, der er baseret på IEEE 802.11-standarden. Almindelige programmer til Wi-Fi omfatter internetadgang og VoIP-telefonadgang, spil og netværkstilslutningsmuligheder for elektroniske enheder som f.eks. TV'er, DVD-afspillere og digitalkameraer.

### WMA (Windows Media Audio)

Et lydformat, der ejes af Microsoft, og som er en del af Microsoft Windows Media-teknologi. Indeholder Microsoft Digital Rights Management-værktøjer, Windows Media Video-kodningsteknologi og Windows Media Audio-kodningsteknologi.

### WPA/WPA2 (Wi-Fi Protected Access)

En Wi-Fi-standard, der var udviklet til at blive forbedret ved sikkerhedsfunktionerne fra WEP. Teknologien er udviklet til at arbejde med eksisterende Wi-Fi-produkter, der er blevet aktiverede med WEP (dvs. som en softwareopgradering til eksisterende hardware), men teknologien indeholder to forbedringer i forhold til WEP.

# 16 Kontaktoplysninger

Argentina	(54-11) 4544-2047
Australien	1300 363 391
Østrig	0810 000 205
Belgien	78250145
Hviderusland	882000110068
Brasilien	0800 701 02 03 (alle undtagen Sao Paulo)(11) 2121-0203 (kun Sao Paulo)
Bulgarien	8001154424
Canada	1-888-744-5477
Chile	600 744 5477 (600-PHILIPS)
Kina	4008 800 008
Colombia	01 800 700 7445
Kroatien	800222778
Tjekkiet	800142840
Danmark	35258759
Estland	8000100288
Finland	923113415
Frankrig	805025510
Tyskland	8000007520
Grækenland	80031221280
Hongkong	852-2619 9663
Ungarn	680018189
Indien	1860-180-1111
Irland	16011777
Israel	9600900-09
Italien	800088774
Japan	0570-07-6666
Korea	080-600-6600
Letland	80002794
Luxembourg	4066615644
Malaysia	1800 880 180
Mexico	01 800 504 6200
Holland	8000230076
New Zealand	0800 658 224

Norge	22708111
Pakistan	051 580 902-3
Peru	0800 00100
Filippinerne	(63 2) 667 9000
Polen	8003111318
Portugal	800780903
Rumænien	800894910
Den Russiske Føderation	(495)961-1111 (lokal takst)8-800-200-0880 (mobiltelefon - gratis)
Singapore	65 6882 3999
Slovakiet	800004537
Sydafrika	(011) 471-5194
Spanien	900800655
Sverige	857929100
Schweiz	844800544
Taiwan	0800 231 099
Thailand	66 2 652 8652
Tyrkiet	0800 261 3302
Ukraine	8-800-500-69-70
Storbritannien	8003316015
USA	1-888-744-5477
Uruguay	(598-2) 619 6666
Venezuela	0800 100 4888



## Slutbruger aftale til Gracenote®

Version 20061005

Dette program eller denne enhed indeholder software fra Gracenote, Inc., der er registreret i Emeryville, Californien ("Gracenote").

Softwaren fra Gracenote ("Gracenote-softwaren") gør det muligt for dette program at udføre disk- og/eller filidentifikation og indhente musikrelaterede oplysninger ("Gracenote-data"), herunder oplysninger om navn, kunstner, spor og titel, fra online-servere eller indlejrede databaser (samlet "Gracenote-serverne") samt udføre andre funktioner. Du må udelukkende benytte Gracenote-data iht. til dette programs eller enheds påtænkte slutbrugerfunktioner.

Du erklærer dig indforstået med, at du udelukkende vil bruge Gracenote-dataene, Gracenote-softwaren og Gracenote-serverne til egen, personlig og ikke-kommerciel brug. Du erklærer dig indforstået med ikke at ville tildele, kopiere, videresende eller overføre Gracenote-software eller nogen Gracenote-data til nogen tredjepart. **DU ERKLÆRER DIG INDFORSTÅET MED IKKE AT VILLE BRUGE ELLER UDNYTTE GRACENOTE-DATAENE, GRACENOTESOFTWAREN ELLER GRACENOTE-SERVERNE UNDTAGEN SOM UDTRYKKELT TILLADT HERI.**

Du erklærer dig indforstået med, at din ikke-eksklusive licens til brug af Gracenote-dataene, Gracenote-softwaren og Gracenote-serverne ophører; hvis du overtræder disse restriktioner. Hvis din licens bringes til ophør, skal du straks stoppe med at bruge Gracenote-dataene, Gracenote-softwaren og Gracenote-serverne. Gracenote forbeholder sig alle rettigheder i Gracenote-dataene, Gracenote-softwaren og Gracenote-serverne, inkl. ejerskabsrettigheder. Gracenote kan på ingen måde drages økonomisk til ansvar for nogen oplysninger; du måtte bidrage med. Du erklærer dig indforstået

med, at Gracenote, Inc. kan håndhæve sine rettigheder under denne aftale direkte mod dig og i sit eget navn.

Af statistiske årsager anvender Gracenote-tjenesten et unikt datanavn til at spore forespørgsler. Formålet med det tilfældigt tildelte numeriske datanavn er at gøre det muligt for Gracenote-tjenesten at tælle antallet af forespørgsler uden derved at få oplysninger om, hvem du er. Der findes yderligere oplysninger på webstedet for Gracenote-tjenestens politik vedr. beskyttelse af personlige oplysninger. Gracenote-softwaren og alle tilhørende data licenseres til dig; "SOM DE ER." Gracenote stiller ingen repræsentationer eller garantier, udtrykte eller underforståede, for nøjagtigheden af nogen Gracenote-data fra Gracenote-serverne. Gracenote forbeholder sig ret til at slette data fra sine servere eller redigere datakategorierne, når som helst Gracenote finder det nødvendigt. Der stilles ingen garanti for, at Gracenote-softwaren eller Gracenote-serverne er fejlfri, eller at funktionaliteten af Gracenote-softwaren eller Gracenote-serverne vil være uafbrudt. Gracenote er ikke forpligtet til at levere nye, forbedrede eller yderligere datatyper eller -kategorier; som Gracenote måtte levere i fremtiden og kan afbryde tjenesten når som helst.

**GRACENOTE FRALÆGGER SIG ALLE GARANTIER, UDTRYKTE ELLER UNDERFORSTÅEDE, INKL. MEN IKKE BEGRÆNSET TIL, UNDERFORSTÅEDE GARANTIER FOR SALGBARHED, EGNETHED TIL ET BESTEMT FORMÅL, TITEL OG MANGLENDE OVERHOLDELSE AF OPHAVSRETTIGHEDER. GRACENOTE GARANTERER IKKE FOR DE RESULTATER, DER OPNÅS SOM FØLGE AF DIN BRUG AF GRACENOTE-SOFTWAREN ELLER NOGEN GRACENOTE-SERVER. GRACENOTE KAN PÅ INGEN MÅDE STILLES TIL ANSVAR FOR NOGEN FØLGESKADE ELLER HÆNDELIG SKADE OG EJ HELLER FOR NOGEN FORMER FOR TABT FORTJENESTE ELLER HONORAR.**

© Gracenote 2006

# Streamium Betingelser og vilkår

## Betingelser og vilkår for brug af din Philips Streamium-aktiverede enhed

Tillykke med dit køb af en Philips Streamium-aktiveret enhed ("Enhed"). Med disse Betingelser og vilkår for brug får du retten til at bruge bestemte funktioner på din enhed med relation til streaming af indholdet. Du skal acceptere disse Betingelser og vilkår for brug, før du bruger enheden. Din anvendelse af enheden er samtidig din accept af at være underlagt disse Betingelser og vilkår for brug, og du får samtidig retten til at få adgang til disse funktioner. Hvis du ikke anerkender disse Betingelser og vilkår for brug, kan du returnere enheden til det sted, hvor du købte den. Disse Betingelser og vilkår for brug er et supplement til - og ikke en erstatning for - nogen betingelser, forhold eller ansvarsfralæggelser, der fulgte med enheden, da du købte den. Alle sådanne betingelser, vilkår og ansvarsfralæggelser er stadig fuldt gældende.

## Egnethed til registrering

Du skal være mindst 14 år for at kunne påtage dig ansvaret i disse Betingelser og vilkår for brug. Hvis du er under 14 år, må du kun bruge enheden, hvis en af dine forældre eller en anden voksen påtager sig ansvaret for dig. Ved at bruge enheden erklærer du, at du er 14 år eller derover, eller at dine forældre eller en anden voksen har påtaget sig de ansvarsområder, der er angivet i disse Betingelser og vilkår for brug.

## Begrænset modifikation af enheden

Din enhed giver adgang til visse indholdsstrømme. Som en betingelse for at opnå adgang til disse strømme ved hjælp af enheden accepterer du, at du ikke må manipulere eller på anden måde modificere eller forsøge at modificere enheden på nogen måde (herunder ved brug af softwaren eller ved at udføre fysiske ændringer på enheden). Du accepterer, at du ikke vil omgå eller forsøge at omgå de teknologiske forholdsregler, der er indført, for at kontrollere adgangen eller rettighederne til noget som helst indhold. Du accepterer, at du ikke under nogen omstændigheder vil omgå eller forsøge at omgå noget kopistyringssystem. Du accepterer, at du ikke vil dechifrere eller forsøge at dechifrere krypterede nøgler eller på anden måde overvinde eller forsøge at overvinde nogen sikkerhedsfunktion, der er implementeret i enheden eller i indholdsstrømmene. Du accepterer, at du ikke vil bruge enheden til noget uautoriseret formål eller andet, der er i modstrid med gældende lov og ret.

## Ansvarsfralæggelse vedrørende indhold

Indholdsstrømmene, der er tilgængelige gennem din enhed, er ikke kontrolleret eller programmeret af Philips. De kommer derimod fra tredjeparter. Tænk på din enhed (udover dens øvrige funktioner) som en slags "tuner", som giver dig mulighed for at modtage indhold, der er udsendt af mange andre uden for dit lokale område. Idet indholdet leveres af andre, HAR PHILIPS IKKE NOGEN REDAKTIONEL KONTROL OVER NOGET AF DET INDHOLD, DER MODTAGES GENNEM DIN ENHED, OG AF DENNE GRUND ER PHILIPS IKKE ANSVARLIG FOR INDHOLDET ELLER FOR DETS LEVERINGSMÅDE. PHILIPS VEDKENDER SIG IKKE NOGEN AF DE HOLDNINGER, DER UDTRYKES I NOGET AF DET INDHOLD, DER MODTAGES GENNEM ENHEDEN. PHILIPS STILLER IKKE GARANTIER FOR INDHOLDETS SANDHEDSVÆRDI, NØJAGTIGHED, PÅLIDELIGHED, FULDSTÆNDIGHED ELLER BETIMELIGHED. DU ACCEPTERER, AT DIN TILTRO TIL INDHOLDET BYGGER PÅ DIN EGEN RISIKO.

## Begrænset adgang til strømme

Philips garanterer ikke adgang til nogen bestemt strøm eller til det indhold, der er i en strøm. Philips kan når som helst og efter eget skøn tilføje eller fjerne adgang til en bestemt strøm eller et bestemt indhold. Nogle strømme er tilgængelige gennem aftaler med online serviceudbydere, som bestemmer, hvilke strømme der er tilgængelige på deres directory. Selv om Philips stræber efter at levere et godt udvalg af online serviceudbydere, kan vi ikke garantere fortsat adgang til nogen specifikke online serviceudbydere. Philips kan efter eget skøn tilføje eller fjerne adgang til en hvilken som helst online serviceudbyder.

## Rettigheder i indhold

Indhold kan være beskyttet af ophavsretslove eller andre love om intellektuel ejendom eller ejendomsret. I nogle situationer, f.eks. ved brug af enheden i erhvervsøjemed, kan det være nødvendigt for dig for egen risiko at få licens eller anden autorisation til at bruge indholdet. I tilfælde af, at en sådan licens eller autorisation er nødvendig, accepterer du, at det er dit eget ansvar at erhverve en sådan licens eller autorisation. Du accepterer,

at du alene er ansvarlig for eventuelle skader, som du forvolder, fordi du ikke er i besiddelse af den rette licens eller autorisation til at bruge det indhold, som enheden giver adgang til. Du accepterer, at Philips ikke har noget ansvar over for dig med hensyn til din anvendelse af indholdet.

### **Ændringer i funktioner**

Philips kan efter eget skøn ændre enhedens funktioner, herunder tilføje funktioner til eller fjerne funktioner fra enheden. Nogle nye funktioner kan kræve ændringer i disse Betingelser og vilkår for brug. Din benyttelse af disse nye funktioner gør det ud for at være din accept af de reviderede Betingelser og vilkår for brug.

### **Software og rettigheder for intellektuel ejendom**

Du skal måske bruge bestemte softwareprogrammer, hvis du ønsker at benytte eller have fuld adgang til bestemte funktioner for enheden. Der fulgte nogle bestemte programmer med enheden, da du købte den, og du vil måske senere modtage anden software i fremtiden. Det meste af denne software ligger installeret i enheden og er ikke tilgængelig for dig. En del af denne software ejes af Philips, og en del ejes af andre. Når du bruger software, der ejes af Philips, er du underlagt disse Betingelser og vilkår for brug samt en hvilken som helst relevant licensaftale. Når du bruger software, der ejes af andre, er du underlagt deres relevante licensaftaler. Du erhverver ikke nogen titel- eller ejerskabsrettighed til softwaren ved at tage den i anvendelse. Philips beholder alle rettigheder til softwaren samt al anden intellektuel ret, herunder ophavsrettigheder, patentrettigheder og rettigheder med hensyn til varemærker og handelsnavne. Du accepterer, at du ikke vil demontere eller dekompile softwaren eller skabe nye værker af den, omvende, modificere, sublicensere eller udbrede softwaren eller bruge den til noget uautoriseret formål eller i modstrid med love eller bekendtgørelser.

### **Garantifraskrivelse**

PHILIPS GIVER IKKE NOGEN SIKKERHED ELLER GARANTI FOR, HVERKEN UDTALT ELLER UNDERFORSTÅET, AT ENHEDEN TILFREDSSTILLER DINE ØNSKER, ELLER FOR AT DU KAN BRUGE ENHEDEN UDEN OPHØR, TIL HVER EN TID OG SIKKERT OG UDEN NOGEN FEJL. PHILIPS GARANTERER IKKE FOR NOGET INDHOLD, DER FORMIDLES AF NOGEN STRØM. PHILIPS GIVER IKKE NOGEN SIKKERHED ELLER GARANTI, HVERKEN UDTALT ELLER UNDERFORSTÅET, FOR DE OPLYSNINGER ELLER DET INDHOLD, DER ER TILGÆNGELIGT GENNEM ENHEDEN, ELLER FOR DIN TILLID TIL ELLER BRUG AF OPLYSNINGER ELLER INDHOLD, SOM DU FINDER GENNEM ENHEDEN. DER FULGTE NOGLE SPECIFIKKE GARANTIER MED ENHEDEN, DA DU KØBTE DEN, OG DE GARANTIER, HERUNDER FRASKRIVELSE AF GARANTIER, ER FORTSAT GÆLDENDE. Idet visse jurisdiktioner ikke tillader producenter at fraskrive sig underforstået ansvar, er disse fraskrivelse måske ikke relevante for dig.

### **Begrænsning af ansvar**

PHILIPS HAR IKKE ANSVAR OVER FOR DIG ELLER NOGEN ANDEN PART FOR NOGEN INDIREKTE, TILFÆLDIG, STRAFFERELATERET, SPECIEL ELLER KONSEKVENTIEL SKADE (HERUNDER FOR TABT FORTJENESTE ELLER TABT BESPARELSE) ELLER FOR TAB AF DATA ELLER VIRKSOMHEDSNEDLUKNING, DER ER EN FØLGE AF ELLER HAR RELATION TIL DIN ANVENDELSE AF ENHEDEN, UANSET OM EN SÅDAN SKADE SKYLDES SKADEVOLDENDE HANDLING, GARANTI, KONTRAKT ELLER NOGEN ANDEN LOVMÆSSIG TEORI - SELV OM PHILIPS ER BLEVET ORIENTERET HEROM ELLER SELV HAR VÆRET OPMÆRKSOM PÅ, AT RISIKOEN FOR EN SÅDAN SKADE KUNNE OPSTÅ. UNDER INGEN OMSTÆNDIGHEDER KAN PHILIPS' SAMLEDE ANSVAR FOR SKADER (UANSET GRUNDEN) OVERSTIGE DET BELØB, DU BETALTE FOR ENHEDEN.

### **Forskelligt**

"Denne aftale er underlagt loven i den jurisdiktion, hvor enheden blev solgt, og du samtykker hermed til den ikke-eksklusive jurisdiktions retsinstanser i det pågældende land. Hvis en udgave af denne aftale er ugyldig eller ikke kan håndhæves under den gældende lov, skal denne udgave modificeres i nødvendigt omfang for at gøre den gyldig og relevant, og de andre udgaver af denne aftale vedbliver at være fuldgældige og effektive. Disse Betingelser og vilkår for brug er ikke dækket af FN's konvention om aftaler vedrørende varesalg, hvorfor anvendelsen af denne konvention hermed udtrykkeligt frafalder."

VED AT BRUGE DENNE ENHED ANGIVER DU, AT DU HAR LÆST OG FORSTÅET DISSE BETINGELSER OG VILKÅR FOR BRUG, OG AT DU ACCEPTERER DEM.



# MEDDELELSE

## SLUTBRUGERLICENSAFTALE TIL SOFTWARE

DENNE SLUTBRUGERLICENSAFTALE TIL SOFTWARE ("DENNE AFTALE") ER EN JURIDISK BINDEnde AFTALE MELLEe DIG (ENTEN SOM JURIDISK PERSON ELLER SOM KOLLEKTIV ENHED) OG PHILIPS CONSUMER ELECTRONICS B.V., ET HOLLANDSK AKTIESELSKAB MED HOVEDKONTOR PÅ ADRESSEN GLASLAAN 2, 5616 LW EINDHOVEN, HOLLAND SAMT DETTES DATTERSELSKABER (INDIVIDUELT OG SAMLET BENEVNT "PHILIPS"). DENNE AFTALE GIVER DIG RET TIL AT ANVENDE BESTEMT SOFTWARE ("SOFTWAREN"), HERUNDER ELEKTRONISK BRUGERDOKUMENTATION, SOM ER LEVERET SEPARAT ELLER SAMMEN MED ET ANDET PHILIPS-PRODUKT ("ENHEDEN") ELLER EN PC. VED AT DOWNLOADE, INSTALLERE ELLER PÅ ANDEN MÅDE ANVENDE SOFTWAREN, ACCEPTEER DU OG ER INDFORSTÅET MED AT VÆRE BUNDET AF VILKÅRENE OG BETINGELSERNE I DENNE AFTALE. SÅFREMT DU IKKE ER INDFORSTÅET MED DISSE VILKÅR OG BETINGELSER, SKAL DU IKKE DOWNLOADE, INSTALLERE ELLER PÅ ANDEN MÅDE ANVENDE SOFTWAREN. SÅFREMT SOFTWAREN ER KØBT PÅ FYSISKE MEDIER, FÆKS. CD, UDEN AT BRUGEREN HAR HAFT MULIGHED FOR AT GENNEMGÅ DENNE LICENSAFTALE, OG DU IKKE ACCEPTEER DISSE VILKÅR, KAN DU OPNÅ FULD TILBAGEBETALING AF DET BELØB, SOM DU EVENTUELT HAR BETALT FOR SOFTWAREN, HVIS DU RETURNERER SOFTWAREN I UBRUGT STAND OG FREMLÆGGER BEVIS PÅ BETALING INDEN FOR 30 DAGE FRA KØBSDATOEN.

**1. Licenstilldeling.** Denne Aftale giver dig en ikke-eksklusiv licens, som ikke kan overdrages eller gives i underlicens, til at installere og anvende, hvor relevant, én (1) kopi af den angivne version af Softwaren i objektkodeformat på Enheden eller pc'en som angivet i brugerdokumentationen til personligt brug. Softwaren er "i brug", når den er indlæst på den midlertidige eller permanente hukommelse (dvs. RAM, harddisk osv.) på pc'en eller Enheden.

**2. Ejerskab.** Softwaren er givet i licens og er ikke solgt til dig. Denne Aftale giver dig udelukkende ret til at anvende Softwaren, men du opnår ingen rettigheder til Softwaren, udtrykkelige eller indirekte, ud over de rettigheder, der er angivet i denne Aftale. Philips og Philips-licensgivere beholder enhver rettighed, ejendomsrettighed og interesse i og til Softwaren, herunder patenter, ophavsrettigheder, forretningshemmeligheder og andre immaterielle rettigheder, som er knyttet til Softwaren. Softwaren er beskyttet af love om ophavsret, internationale traktatbestemmelser og andre immaterialretlige love. Således må du ikke, medmindre andet fremgår udtrykkeligt af denne Aftale, kopiere Softwaren uden Philips forudgående skriftlige godkendelse, bortset fra én (1) kopi af Softwaren udelukkende med det formål at lave sikkerhedskopier. Du må ikke kopiere trykte materialer, der leveres sammen med Softwaren, ej heller udskrive mere end én (1) kopi af enhver elektronisk brugerdokumentation, medmindre én (1) kopi af et sådant trykt materiale udelukkende skal anvendes med det formål at lave sikkerhedskopier.

**3. Licensbegrænsninger.** Medmindre andet fremgår af denne Aftale, må du ikke udleje, lease, give i underlicens, sælge, videregive, låne eller på anden måde overdrage Softwaren. Du må ikke, herunder give tredjemand tilladelse til at, rekonstruere, dekompile eller demontere Softwaren, medmindre og kun i det omfang at en sådan begrænsning ikke er i direkte strid med gældende lovgivning. Du må ikke fjerne eller odelægge produktidentifikation, meddelelser om ophavsret eller andre ophavsretlige angivelser eller begrænsninger fra Softwaren. Enhver meddelelse om ejendomsrettigheder, varemærker og ophavsret og begrænsede rettigheder skal gengives på sikkerhedskopien af Softwaren. Du må ikke ændre eller tilpasse Softwaren, fusionere Softwaren med et andet program eller udføre afledt arbejde, som er baseret på Softwaren.

**4. Ophør af visse funktionaliteter.** Softwaren kan indeholde komponenter af bestemt Software, der er givet i licens, herunder software, der er givet i licens af Microsoft Corporation ("Microsoft"), som implementerer Microsofts DRM-teknologi til Windows Media. Indholdsudbydere anvender DRM-teknologi til Windows Media ("WM-DRM") til at beskytte integriteten af deres indhold ("Sikkert indhold"), således at deres immaterielle rettigheder, herunder ophavsret, til et sådant indhold ikke krænkes. Din Enhed kan også bruge WM-DRM-software til overførsel eller afspilning af Sikkert indhold ("WM-DRM-software"). Hvis sikkerheden omkring en sådan WM-

DRM-software bringes i fare, kan Microsoft tilbagekalde (enten på eget initiativ eller efter anmodning fra ejerne af Sikkert indhold ("Ejere af sikkert indhold")) WM-DRM-softwarens ret til at erhverve nye licenser til at kopiere, gemme, overføre, vise og/eller afspille Sikkert indhold. Tilbagekaldelse påvirker ikke WM-DRM-softwarens ret til at afspille ubeskyttet indhold. Der sendes en liste over tilbagekaldt WM-DRM-software til din pc og/eller din Enhed, når du downloader en licens til Sikkert indhold. I forbindelse med en sådan licens kan Microsoft desuden downloade lister over tilbagekaldelser til din Enhed på vegne af Ejere af sikkert indhold, hvilket kan påvirke din Enheds evne til at kopiere, gemme, vise, overføre og/eller afspille Sikkert indhold. Ejere af sikkert indhold kan desuden kræve, at du opgraderer nogle af de WM-DRM-komponenter, som blev leveret sammen med Softwaren ("WM-DRM-opgraderinger"), før du kan opnå adgang til deres indhold. Når du forsøger at afspille Sikkert indhold, giver WM-DRM-software, som er udviklet af Microsoft, dig meddelelse om, at der er behov for en WM-DRM-opgradering, og beder derefter om din accept, før WM-DRM-opgraderingen downloades. WM-DRM-software, som er udviklet af Philips, kan gøre det samme. Såfremt du afviser opgraderingen, får du ikke adgang til Sikkert indhold, som kræver WM-DRM-opgraderingen. Du vil dog fortsat kunne få adgang til ubeskyttet indhold samt Sikkert indhold, som ikke kræver opgraderingen. WM-DRM-funktioner, som anvender internettet, f.eks. for at erhverve nye licenser og/eller gennemføre en nødvendig WM-DRM-opgradering, kan deaktiveres. Når disse funktioner deaktiveres, kan du fortsat afspille Sikkert indhold, såfremt du har gemt en gyldig licens til et sådant indhold på din Enhed. Du vil imidlertid ikke kunne benytte visse WM-DRM-softwarefunktioner, som kræver internetadgang, f.eks. downloading af indhold, som kræver WM-DRM-opgraderingen. Enhver ejendomsret samt immateriel rettighed til Sikkert indhold tilhører de respektive Ejere af sikkert indhold og kan være beskyttet af gældende love og traktater om ophavsret eller anden immaterialret. Denne Aftale giver dig ingen rettigheder for så vidt angår anvendelsen af Sikkert indhold. **Såfremt Softwaren indeholder Microsoft WM-DRM-komponenter, vil Sikkert indhold, som du ønsker at downloade, kopiere, gemme, vise, overføre og/eller afspille således være beskyttet af Microsoft WM-DRM-komponenterne til Softwaren. Microsoft, Ejere af sikkert indhold eller distributører af Sikkert indhold kan nægte dig adgang eller begrænse din adgang til Sikkert indhold, uagtet at du har betalt for og/eller erhvervet dette. Hverken din eller Philips accept eller godkendelse er en forudsætning for, at de nævnte parter kan nægte, tilbageholde eller på anden måde begrænse din adgang til Sikkert indhold. Philips garanterer ikke, at du kan downloade, kopiere, gemme, vise, overføre og/eller afspille Sikkert indhold.**

**5. Open Source software.** (a) Denne software kan indeholde dele, der er omfattet af vilkårene for Open Source software, jf. den dokumentation, der følger med apparatet. Denne aftale finder ikke anvendelse på denne software som sådan. (b) Dine licensrettigheder i henhold til nærværende aftale omfatter ikke en ret eller licens til at bruge, distribuere eller udvikle afledte varianter af softwaren på en måde, som medfører at softwaren bliver genstand for vilkårene for Open Source software. "Vilkårene for Open Source Software" vil sige de bestemmelser i enhver licens, der direkte eller indirekte (1) medfører eller indebærer, at der opstår forpligtelser for Philips med hensyn til softwaren, og/eller arbejder udledt deraf; eller som (2) giver rettigheder eller immuniteter eller indebærer, at der gives rettigheder til eller immuniteter for intellektuel ejendom eller ejendomsret til softwaren eller arbejder udledt af denne til en tredjemand.

**6. Ophør.** Denne Aftale træder i kraft ved installation af Softwaren eller første gang Softwaren tages i brug, og ophører (i) efter Philips skøn som følge af manglende overholdelse af vilkårene i denne Aftale, eller (ii) ved destruktions af samtlige kopier af Softwaren og tilhørende materialer, som er leveret til dig af Philips i henhold til denne Aftale. Philips rettigheder og dine forpligtelser er fortsat gældende uanset denne Aftales ophør.

**7. Opgraderinger.** Philips kan til enhver tid gøre opgraderinger af Softwaren tilgængelig ved meddelelse på en webside eller på andre måder eller ved hjælp af andre metoder. Sådanne opgraderinger kan enten gøres tilgængelige i henhold til vilkårene i denne Aftale, men udgivelsen af sådanne opgraderinger til dig kan også være betinget af din accept af en anden aftale.

**8. Support-service.** Philips er ikke forpligtet til at yde teknisk bistand eller anden support ("Support-service") til Softwaren. Såfremt Philips yder dig Support-service, er denne underlagt separate vilkår, som aftales mellem dig og Philips.

**9. Begrænset softwaregaranti.** Philips leverer Softwaren "som er og forefindes" og uden garanti, dog med den undtagelse at Softwaren skal fungere tilfredsstillende i overensstemmelse med den dokumentation, der stilles til rådighed med Softwaren, i en periode på halvfems (90) dage/et år efter den første downloading, installation eller anvendelse af Softwaren, afhængig af hvilken handling, der først fandt sted. Philips fulde ansvar og din eneste misligholdelsesbeføjelse for så vidt angår misligholdelse af denne garanti, er - efter Philips valg - enten (i) tilbagebetaling af det beløb, der eventuelt måtte være betalt for Softwaren, eller (b) reparation eller udskiftning af Softwaren, som ikke lever op til garantien, og som returneres til Philips med en kopi af din kvittering. Den begrænsede garanti gælder ikke, hvis fejl i Softwaren er opstået som følge af ulykke, misbrug eller fejlagtig brug. Erstatningssoftware vil være dækket af garantien i den resterende oprindelige garantiperiode eller tredive (30) dage, afhængig af hvilken periode, der er længst. Hvis Softwaren er stillet til rådighed for dig gratis eller til evaluering, gælder denne garanti ikke for dig.

**10. INGEN ANDRE GARANTIER.** MED UNDTAGELSE AF DET OVENFOR ANGIVNE KAN PHILIPS OG DENNES LICENSGIVERE IKKE GARANTERE, AT SOFTWAREN FUNGERER UDEN FEJL ELLER AFBRYDELSER ELLER OPFYLDER DINE KRAV I ØVRIGT. DU PÅTAGER DIG DET FULDE ANSVAR FOR VALGET AF SOFTWAREN MED HENBLIK PÅ AT OPNÅ DE ØNSKEDE RESULTATER, OG FOR INSTALLATION OG ANVENDELSE AF SOFTWAREN SAMT FOR DE RESULTATER, DER OPNÅS VED HJÆLP AF SOFTWAREN I DET OMFANG DET ER TILLADT I HENHOLD TIL GÆLDENDE LOVGIVNING, FRASKRIVER PHILIPS OG PHILIPS-LICENSGIVERE SIG ENHVER GARANTI OG BETINGELSE, UDTRYKKELEG ELLER INDIREKTE, HERUNDER, MEN IKKE BEGRÆNSET TIL, INDIREKTE GARANTIER FOR GODE OG SUNDE HANDELSVARER, FORMÅLSEGNETHED SAMT NØJAGTIGHED ELLER FULDSTÆNDIGHED AF RESULTATER MED HENSYN TIL SOFTWAREN OG DE MEDFØLGENDE MATERIALER. DER YDES INGEN GARANTI MOD KRÆNKELSER. PHILIPS GARANTERER IKKE, AT DU KAN DOWNLOADE, KOPIERE, GEMME, VISE, OVERFØRE OG/ELLER AFSPILLE SIKKERT INDHOLD.

**11. ANSVARSBEGRÆNSNING.** PHILIPS ELLER PHILIPS-LICENSGIVERE ER UNDER INGEN OMSTÆNDIGHEDER ANSVARLIGE FOR FØLGESKADER, KONKRETE TAB, INDIREKTE ELLER PØNALT BEGRUNDEDE SKADER ELLER TAB, HERUNDER, UDEN BEGRÆNSNING, ERSTATNING FOR TAB AF FORTJENESTE ELLER INDTÆGTER, FORRETNINGSAFBRYDELSE, TAB AF FORRETNINGSINFORMATIONER, TAB AF DATA, TAB AF BRUG ELLER ANDET ØKONOMISK TAB, UAGTET AT PHILIPS ELLER PHILIPS-LICENSGIVERE ER BLEVET GJORT OPMÆRKSOMME PÅ MULIGHEDEN FOR SÅDANNE SKADER ELLER TAB. PHILIPS ELLER PHILIPS-LICENSGIVERES SAMLEDE ANSVAR FOR SKADER ELLER TAB, DER OPSTÅR I FORBINDELSE MED DENNE AFTALE, SKAL UNDER INGEN OMSTÆNDIGHEDER OVERSTIGE DET HØJESTE BELØB, SOM ER BETALT FOR SOFTWAREN AF DIG, ELLER FEM EURO/USD (5,00).

**12. Varemærker.** Visse af de produkt- og Philips-navne, der optræder i denne Aftale, Softwaren og den trykte brugerdokumentation, kan være varemærker, der tilhører Philips, Philips-licensgivere eller tredjemand. Du har ikke tilladelse til at anvende sådanne varemærker.

**13. Eksportbestemmelser** Du er indforstået med, at du hverken direkte eller indirekte, vil eksportere eller geneksportere Softwaren til et land, som i henhold til den amerikanske "Export Administration Act" eller anden tilsvarende amerikansk lov eller lovgivning forudsætter eksportlicens eller anden amerikansk myndighedsgodkendelse, medmindre den relevante eksportlicens eller godkendelse er blevet opnået forinden. Ved at downloade eller installere Softwaren, accepterer du at overholde denne eksportbestemmelse.

**14. Gældende ret.** Denne aftale er underlagt lovene i det land, hvor du er bosat, bortset fra dette lands regler om konflikterende retsregler. I tilfælde af en evt. tvist mellem dig og Philips angående denne aftale har domstolene i dit hjemland en ikke-eksklusiv ret til at træffe afgørelse i sagen.

**15. Generelt.** Denne Aftale udgør hele aftalen mellem dig og Philips og erstatter enhver tidligere fremstilling, forpligtelse eller anden kommunikation eller annoncering med hensyn til Softwaren og brugerdokumentation. Såfremt en del af denne Aftale erklæres ugyldig, fortsætter den resterende del af denne Aftale med fuld gyldighed. Ingen bestemmelse i denne Aftale skal gå forud for lovbestemte rettigheder, som en part, der optræder som forbruger, måtte have.

